

Výrobce/ Výrobca/ Producent/ Gyártó/ Proizvodač/ Proizvajalec/ Hersteller: RULYT s.r.o., 5. května 435, CZ-440 01 Dobroměřice

CZ: Jakékoliv užití obsahu materiálu, včetně jeho převzetí, je bez souhlasu firmy RULYT s.r.o. zakázáno.

SK: Akékolvek použitie obsahu materiálu, vrátane jeho prevzatí, je bez súhlasu firmy RULYT s.r.o. zakázané.

PL: Jakiekolwiek wykorzystanie treści materiałów, w tym ich odbior, odbywa się bez zgody RULYT s.r.o. zakazany.

HU: Az anyag tartalmának bármilyen felhasználása, beleértve annak átvételét is, az RULYT s.r.o. hozzájárulása nélkül történik tiltott.

HR: Svako korištenje sadržaja materijala, uključujući i njegov primitak, je bez pristanka RULYT s.r.o. zabranjeno.

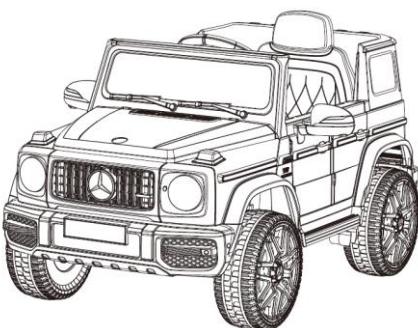
SL: Vsaka uporaba vsebine gradiva, vključno z njenim prejemom, je brez soglasja podjetja RULYT s.r.o. prepovedano.

DE: Jegliche Verwendung des Inhalts des Materials, einschließlich seiner Übernahme, ist ohne Zustimmung von RULYT s.r.o. verboten.

Copyright © RULYT s.r.o.

Mercedes G63 AMG

CZ – SK – PL – HU – HR – SLO - DE



CZ: UŽIVATELSKÝ MANUÁL

!Produkt můžete používat pouze po prostudování tohoto manuálu!

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili náš produkt. Jedná se o vysoce inovativní elektrický pojízdny produkt. Není určeno pro děti do 3 let.

VAROVÁNÍ! Před používáním produktu se přesvědčte, že jste si řádně přečetl tento manuál a porozuměl instrukcím v něm obsaženým k používání tohoto produktu. Před použitím se důkladně seznamte se všemi funkcemi a se způsobem ovládání přístroje, díky čemuž se vyhnete pádům a dalším nepříjemnostem atd. Uživatelský manuál se zmiňuje o všech pokynech a instrukcích, uživatel je povinen důkladně si je přečíst a řídit se jimi. Tento produkt není dopravním prostředkem a musí být používán pod dohledem dospělých osob. Naše společnost není zodpovědná za jakékoliv následky, které mohou být výsledkem špatného zacházení s tímto produktem. Pro další informace, nebo v případě doplňujících dotazů nás prosím kontaktujte. Při zjištění jakékoliv závady či podezření na závadu, je zákazník povinen tuto závadu okamžitě nahlásit prodejci, který se postará o případnou reklamací. Je přísně zakázáno produkt po zjištění závady či při podezření na závadu dále používat a pokoušet se demontovat. Nabíjejte koloběžku pouze originální nabíječkou.

Je zakázáno používat:

- bez dohledu dospělé zodpovědné osoby,
- bez důkladného prostudování manuálu,
- po požití alkoholu či návykových a halucinogenních látek,
- bez ochranných pomůcek a pevného obutí,
- v dopravních prostředcích,
- k prudkému zatáčení ve vysoké rychlosti, jezdě takovou rychlostí, která odpovídá Vašim dovednostem,
- hýbat se prudce či provádět jakoukoliv jinou činnost, která by mohla vést ke snížení pozornosti při řízení
- v nepříznivém počasí, za deštivých dnů či dokonce ve sněhu. Uživatel je povinen zabránit jakémukoliv kontaktu s vlhkostí a kapalinou v jakémkoliv skupenství,
- na mokrému, kluzkému, namrzlému, zabahněnému, zasněženému, kamenitému či písečnému povrchu,
- na hrubém, hrbolatém či jinak nerovném povrchu, vyhněte se veškerým překážkám,
- v blízkosti hořavin, ohně či látek, které mohou dát lehce za vznik otevřenému ohni,
- pokud Vaše váha neodpovídá intervalu stanovenému v tomto manuálu,
- pro převoz více než jedné osoby,
- pro převoz zvířat a různých zařízení.

V případě, že nesouhlasíte s instrukcemi uvedenými v tomto manuálu, produkt nepoužívejte.

Diagram, seznam dílů a potřebného nářadí – obrázek N1

K sestavení je potřeba plastové klíče (součást balení) a šroubovák, nůžky a 2 AAA baterie (není součástí balení).

Sestavení autíčka

Obrázek N2.

Otočte zadní část vozidla směrem nahoru.

Nůžkami přestřihněte stahovací pásky a vyjměte zadní část a kola.

- Na přední nápravu nasuňte podložku M10.
- Nasuňte kolo na přední nápravu.
- Na přední nápravu nasuňte podložku M8.
- Utáhněte pojistnou matici na konec přední nápravy pomocí klíče (součástí dodávky), „Zaklapněte“ kryt víka náboje na přední kolo.
- Opakujte pro druhé přední kolo.
- Nasuňte kolo na zadní nápravu, abyste se ujistili, že ozubená část v kole lícuje s převodovkou.
- Nasuňte podložku M8 na zadní nápravu
- Utáhněte pojistnou matici na konec zadní nápravy pomocí klíče.
- Nasadte kryt jádra kola na zadní kolo a poté zatlačte na druhé zadní kolo.

Obrázek N3.

- Zasuňte zadní panel do karoserie vozidla.
- Připojte napájení.
- Odlepте nálepku zajišťující napájecí kabel.
- Zapojte napájecí kabel do konektoru chrániče a zavakněte otvor dovnitř.
- **Pozor: pokud není napájecí kabel zcela zasunutý do chrániče, auto se nezapne!**
- Před použitím nabíjejte 6-8 hodin. Odpojte nabíječku z auta před použitím, jinak auto se nezapne.
- Upevněte sedadlo ke karoserii vozidla pomocí šroubu.

Obrázek N4.

- Vložte rezervu do vozidla zadní části autíčka.
- Zajistěte rezervu do karoserie vozidla se šrouby
- Zapojte konektor volantu a skryjte zasunuté konektory do otvoru ve volantu
- Vložte volant do držáku volantu, zatlačte, dokud neuslyšíte „cvaknutí“.

Obrázek N5.

- Nasadte čelní sklo na karoserii.
- Připevněte zpětné zrcátko ke karoserii, zatlačte dokud „necvakne“. Opakujte u druhého zrcátka.

Funkce a používání autíčka N6.

1. Přehrávač hudby
2. Tlačítka zapínání
3. Tlačítka reproduktoru a hudby
4. Vypínač světel (zapínání pohonu všech kol, pokud je vozidlo vybaveno)
5. Přepínání dopředu / dozadu
6. Play / pause
7. Indikátor napětí
8. Nastavení
9. Další skladba / přidání hlasitosti
10. Předchozí skladba / ubrání hlasitosti
11. Pauza
12. Konektor Aux
13. Zásuvka SD karty

Ovladač N7.

Forward – dopředu

Speed – změní rychlosť - Spínač ovládá vozidlo tak, aby se pohybovalo nízkou nebo vysokou rychlosťí.

Back - dozadu

Brake – brzda Stisknutím tlačítka vozidlo zastavíte, dalším stisknutím uvolníte brzdu.

Right – doprava

Left – doleva

Speed display – kontrolka rychlosti

Párování

Stiskněte a podržte tlačítka dopředu a dozadu po dobu 3 sekund rozblíž se indikátor rychlosti, což znamená, že dálkový ovladač je v módu párování. Poté zapněte vozidlo:

Indikátor rychlosti se rozsvítí, což znamená, že připojení bylo úspěšné.

Pokud indikátor rychlosti nereaguje (stále bliká), znamená to, že se připojení nezdařilo.

Vypněte dálkový ovladač (vyjmutím baterií) a vozidlo, zkuste znovu.

Ovladač se při nepoužívání po několika sekundách sám vypne.

Baterie

Dobíjejte baterii pouze originálním adaptérem. Dobíjejte pouze vypnuté zařízení. Naše společnost nenese odpovědnost za poškození baterie v důsledku používání neoriginálního příslušenství od jiných výrobců. Před prvním použitím zařízení, prosíme, dobijte baterii do plna. Nabíjecí konektor je umístěn pod sedačkou (obrázek N8), nejprve nabíječku připojte do autíčka, potom do sítě.

Nepoužívejte baterii v následujících případech:

1) baterie vydává značné teplo či zápach

2) únik jakékoli substancí/tekutiny.

Jak přepnout produkt do režimu dálkového ovládání.

Dálkový ovladač smí používat pouze dospělý.

Autíčko je ovládáno pouze dálkovým ovladačem, když je v režimu dálkového ovládání. Nutné přepnout pod sedačkou viz obrázek N9.

Přepínání kontroly nad autíčkem ovladač/řidič

Odstraňte sedadlo.

Odstraňte kryt přepínače. Přepněte přepínač do polohy „I“ (Dálkové ovládání). Poloha „0“ – zařízení ovládá řidič.

Nasadte kryt RC a sedlo.

Dálkový ovladač není hračka. Je určen pouze pro dospělé a nemělo by jej používat dítě. Vždy je nutný pečlivý dohled dospělé osoby. Dosah příjmu ovladače se může výrazně měnit podle počasí, stavu baterie a dalších podmínek prostředí.

VAROVÁNÍ

- Je přísně zakázáno, aby jakákoli jiná firma, soukromník či samotný uživatel, jakkoliv manipuloval s baterií. Nedotýkejte se jakékoli substancí/tekutiny, která vytéká z baterie.
- Po dobítí odpojte nabíječku, jinak může být zkrácena životnost baterie.
- Baterie obsahují nebezpečné látky, neotvírejte, nevdechujte, nezkoušejte a nedotýkejte se jakékoli vnitřní součásti baterie ani do ní nic nevkládejte. Používejte pouze nabíječky dodávané námi. Nepřetěžujte baterie ani je nevystavujte přílišnému vybití. Při nabíjení nikdy adaptér nezakrývejte. Musí být umístěn na volném, vzdušném místě.
- Před uskladněním či uschováním plně dobijte baterii, aby se předešlo úplnému vybití baterie po dobu nepoužívání/uskladnění/uschování. Maximální doba uskladnění bez opětovného nabítí je 2 měsíce.
- Pokud je teplota skladovacího či úschovného prostoru nižší než 10 °C, nenabíjte baterii. Přeneste zařízení do teplejšího prostředí, kde je více než 10 °C a až poté dobijte. Doporučujeme koloběžku přikrýt, aby se nezaprášila a dbejte na to, aby byla koloběžka uložena v teplém, suchém prostředí.
- Zařízení je nezbytně nutné dobíjet pouze v přítomnosti dospělé osoby, a to po celou dobu dobíjení. Je zakázáno produkt nabíjet bez permanentního dohledu.

INSTRUKCE, NUTNÉ KE SPRÁVNÉMU POUŽÍVÁNÍ

Při uskladnění dbejte na to, aby zařízení uloženo v teplém, suchém prostředí. Neskladujte v prostorách a místech, kde hrozí její přehřátí (přímé slunce, automobil...). Doporučujeme zařízení přikrýt, aby se nezaprášilo.

- Zařízení udržujte čisté a suché. K čištění použijte vlhký hadík. Vyhnete se kontaktu s vodou/ kapalinou v jakémkoliv skupenství.
- Autíčko se nesmí používat na mokrému, vlhkém, kluzkém nebo sypkém povrchu.
- Je zakázáno zařízení přetěžovat, maximální zatížení je 30 kg.
- Je nutné vždy při užívání brát ohled na své okolí. Před používáním výrobku se ujistěte, že před či za vozidlem není žádná překážka.
- Tento vůz má pojistku automatického vynulování, pokud se vozidlo náhle zastaví během jízdy, je způsobeno především přetížením a následným vypnutím pojistky. Poté přerušte provoz přibližně na 8 sekund, aby se zařízení mohlo zregenerovat.

VAROVÁNÍ!

Před každou jízdou zkонтrolujte kola, nabité baterie, dotažení všech součástí a celkový stav autička. Pokud zjistíte jakýkoliv problém, okamžitě se obrátte na Vašeho prodejce. Nevyměňujte ani neprovádějte jakékoliv úpravy součástek zařízení, které mohou zásadně ovlivnit ovladatelnost a užívání zařízení či dokonce zapříčinit jeho zničení. Jakýmkoliv zásahem do zařízení ztrácíte záruku.

DŮLEŽITÁ UPOZORNĚNÍ

Automobil se nepohybuje/nejde spustit:

- Pokud je vypínač v poloze OFF (vypnuto).
- Pokud pojistka nefunguje správně.
- Pokud není baterie připojena, zkонтrolujte červené a černé vodiče.
- Je-li nabíječka připojena, vozidlo se nezapne. Odpojte nabíječku.
- Pokud pedálový spínač nefunguje správně.
- Pokud kola uvíznou a nemohou se pohybovat.

Automobil se pohybuje pomalu:

- Není-li baterie zcela nabité.
- Pokud dojde k problému s koly, např. kola uvízla a nemohou se pohybovat.
- Pokud hmotnost jezdec překračuje povolené parametry (tj. více než 30 kg).

Před začátkem užívání zařízení si důkladně přečtěte tento manuál a ujistěte se, že jste informacím v něm rádně porozuměli. Pokud nesouhlasíte s instrukcemi a poučeními uvedenými v tomto manuálu, produkt nepoužívejte. Před každou jízdou je nutné zkонтrolovat celkový stav zařízení.

Naše společnost neodpovídá za možné újmy, které mohou vzniknout v důsledku nesprávného užívání produktu, které je v rozporu s instrukcemi uvedenými v tomto manuálu.

Uschověte daňový doklad o nákupu. Tento doklad zároveň slouží jako záruční list. Dovozce zaručuje bezproblémový chod zařízení po dobu 24 měsíců ode dne nákupu při dodržení podmínek uvedených v tomto manuálu.

Půjčí-li majitel zařízení třetí osobě, naše společnost nezodpovídá za újmy, které vzniknou při nedodržení doporučení v tomto manuálu. Jakýmkoliv porušením tohoto manuálu zákazník přebírá veškerou plnou odpovědnost za své jednání. Je zakázáno půjčovat třetím osobám, které důkladně neprostudovaly tento manuál.

SK: POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

! Výrobok môžete používať až po prečítaní tohto návodu!

Ďakujeme, že ste si zakúpili náš produkt. Ide o vysoko inovatívny elektrický mobilný produkt. Nie je určené pre deti do 3 rokov.

VAROVANIE! Pred použitím produktu sa uistite, že ste si riadne prečítali tento návod a porozumeli pokynom v ňom obsiahnutým na používanie tohto produktu. Pred použitím sa dôkladne oboznámte so všetkými funkciami a spôsobom obsluhy zariadenia, vďaka čomu sa vyhnete pádom a iným neprijemnostiam atď. V návode na použitie sú uvedené všetky pokyny a pokyny, používateľ je povinný si ich pozorne prečítať a dodržiavať. Tento výrobok nie je dopravným prostriedkom a musí sa používať pod dohľadom dospejlej osoby. Naša spoločnosť nezodpovedá za žiadne následky, ktoré môžu vyniesť z nesprávneho zaobchádzania s týmto produkтом. Pre ďalšie informácie alebo ďalšie otázky nás kontaktujte. Ak sa zistí akákoľvek vada alebo podozrenie na vadu, zákazník je povinný túto vadu bezodkladne nahlásiť predávajúcemu, ktorý sa o prípadnú reklamáciu postará. Je prísne zakázané používať výrobok alebo sa ho pokúšať demontovať po zistení chyby alebo podozrení na chybu. Kolobežku nabíjajte iba originálou nabíjačkou.

Je zakázané používať:

- bez dohľadu dospejlej zodpovednej osoby,
- bez dôkladného preštudovania príručky,
- po požití alkoholu alebo návykových a halucinogénnych látok,
- bez ochranných prostriedkov a pevnej obuvi,
- v dopravných prostriedkoch,
- aby ste robili ostré zákruty vysokou rýchlosťou, jazdite rýchlosťou, ktorá vyhovuje vašim schopnostiam,
- náhle sa pohybovať alebo vykonávať akúkoľvek inú činnosť, ktorá by mohla viest k zníženiu pozornosti počas jazdy;
- za nepriaznivého počasia, v daždivých dňoch alebo dokonca na snehu. Používateľ je povinný zabrániť akémukoľvek kontaktu s vlhkostou a tekutinami v akomkoľvek stave,
- na mokrých, klzkých, zládovatených, blatistých, zasnežených, skalnatých alebo piesočnatých povrchoch,
- na drsnom, hrboľatom alebo inak nerovnom povrchu sa vyhýbajte všetkým prekážkam,
- v blízkosti horľavín, ohňa alebo látok, ktoré môžu ľahko spôsobiť otvorený oheň,
- ak vaša hmotnosť nezodpovedá intervalu uvedenému v tomto návode,
- na prepravu viac ako jednej osoby,
- na prepravu zvierat a rôznych zariadení.

Ak nesúhlasíte s pokynmi v tomto návode, výrobok nepoužívajte.

Schéma a zoznam potrebných dielov a nástrojov – obrázok N1

Na montáž sú potrebné plastové kľúče (súčasť balenia) a skrutkovač, nožnice a 2 AAA batérie (nie sú súčasťou balenia).

Montáž auta

Obrázok N2.

Otočte zadnú časť vozidla smerom nahor.

Pomocou nožníc odstráňte zipsy a odstráňte chrbát a kolieska.

- Nasuňte podložku M10 na prednú nápravu.
- Nasuňte koleso na prednú nápravu.
- Nasuňte podložku M8 na prednú nápravu.
- Utiahnite pojistnú maticu na koniec prednej nápravy pomocou kľúča (súčasť dodávky), aby ste "zacvakli" kryt krytu náboja na predné koleso.
- Opakujte pre druhé predné koleso.
- Nasuňte koleso na zadnú nápravu, aby ste sa uistili, že prevodový stupeň v kolese je v jednej rovine s prevodovkou.
- Nasuňte podložku M8 na zadnú nápravu
- Utiahnite pojistnú maticu na konci zadnej nápravy pomocou kľúča.
- Nasadte kryt jadra kolesa na zadné koleso a potom zatlačte na druhé zadné koleso.

Obrázok N3.

- Zasuňte zadný panel do karosérie vozidla.
- Pripojte napájací zdroj.
- Odlepte nálepku zaistenúcu napájací kábel.
- Zapojte napájací kábel do ochranného konektora a zacvaknite otvor.

- Pozor: ak napájací kábel nie je úplne zasunutý do chrániča, auto sa nezapne!
- Pred použitím nabíjajte 6-8 hodín. Pred použitím odpojte nabíjačku z auta, inak sa auto nezapne.
- Pripravte sedadlo ku karosérii vozidla pomocou skrutky.

Obrázok N4.

- Vložte rezervné koleso do vozidla v zadnej časti vozidla.
- Pripravte rezervné koleso ku karosérii vozidla pomocou skrutiek
- Zapojte konektor volantu a skryte vložené konektory do otvoru pre volant
- Vložte volant do držiaka volantu, zatlačte, kým nebude počuť "cvaknutie".

Obrázok N5.

- Nasadte čelné sklo na telo.
- Pripravte spätné zrkadlo k telu, zatlačte, kým "nezacvakne". Opakujte pre druhé zrkadlo.

Funkcie a použitie vozidla N6.

1. Hudobný prehrávač 2. Tlačidlo napájania 3. Tlačidlá reproduktorov a hudby 4. Spínač svetiel (spínač pohonu všetkých kolies, ak je vo výbave) 5. Prepínanie dopredu/dozadu
6. Prehrať / pozastaviť 7. Indikátor napäcia 8. Nastavenie 9. Ďalšia skladba/zväzok 10. Predchádzajúca skladba / zníženie hlasitosti
11. Pauza 12. Aux konektor 13. Zásobník na SD kartu

Ovladač N7.

Forward – dopredu

Speed – mení rýchlosť - Prepínač ovláda vozidlo tak, aby sa pohybovalo nízkou alebo vysokou rýchlosťou.

Back - dozadu

Brake – Brzda Stlačte tlačidlo na zastavenie vozidla, opäťovným stlačením uvoľnite brzdu.

Right – doprava

Left – Vľavo

Speed display – Ukazovateľ rýchlosťi

Párovanie

Stlačte a podržte tlačidlá dopredu a dozadu na 3 sekundy, indikátor rýchlosťi bude blikat, čo znamená, že diaľkový ovládač je v režime párovania. Potom zapnite vozidlo:

Indikátor rýchlosťi sa rozsvietí, čo znamená, že pripojenie bolo úspešné.

Ak indikátor rýchlosťi nereaguje (stále bliká), znamená to, že pripojenie zlyhalo.

Vypnite diaľkový ovládač (vybratím batérií) a vozidlo, skúste to znova.

Ked' sa ovládač nepoužíva, po niekoľkých sekundách sa sám vypne.

Batérie

Batériu nabíjajte iba pomocou originálneho adaptéra. Zariadenie nabíjajte iba vtedy, keď je vypnuté. Naša spoločnosť nezodpovedá za poškodenie batérie v dôsledku použitia neoriginálneho príslušenstva od iných výrobcov. Pred prvým použitím zariadenia nabite batériu na plnú hodnotu. Nabíjací konektor je umiestnený pod sedadlom (obrázok N8), najskôr pripojte nabíjačku k autu, potom k elektrickej sieti.

Batériu nepoužívajte v nasledujúcich prípadoch:

- 1) Batéria vydáva značné teplo alebo zápach
- 2) únik akejkoľvek látky/kvapaliny.

Ako prepnúť produkt do režimu diaľkového ovládania.

Diaľkové ovládanie by mala používať iba dospelá osoba.

Auto sa ovláda iba diaľkovým ovládačom, keď je v režime diaľkového ovládania. Je potrebné prepnúť pod sedadlom, viď obrázok N9.

Prepnite ovládanie ovládača/ovládača hračiek

Odstraňte sedadlo.

Odstráňte kryt spínača. Otočte prepínač do polohy "I" (diaľkové ovládanie). Poloha " 0 " – zariadenie ovláda vodič.

Nasadte kryt RC a sedadlo.

Diaľkové ovládanie nie je hračka. Je určený len pre dospelých a nemalo by ho používať dieťa. Vždy je potrebný starostlivý dohľad dospejšej osoby. Dosah príjmu ovládača sa môže výrazne lísiť v závislosti od počasia, stavu batérie a iných podmienok prostredia.

VAROVANIE!

- Je prísne zakázané, aby akákoľvek iná spoločnosť, súkromná osoba alebo používateľ akýmkoľvek spôsobom manipulovala s batériou. Nedotýkajte sa žiadnej látky/kvapaliny, ktorá vytieká z batérie.
- Po nabítí nabíjačku odpojte, inak sa môže skrátiť životnosť batérie.
- Batérie obsahujú nebezpečné látky, neotvárajte, nevdychujte, netestujte, nedotýkajte sa ani nevkladajte nič do žiadnej vnútornej časti batérie. Používajte iba nami dodané nabíjačky. Batérie nepreťažujte a nevystavujte ich nadmernému vybitiu. Pri nabíjaní adaptér nikdy nezakrývajte. Musí byť umiestnený na voľnom a vzdušnom mieste.
- Pred uskladnením alebo uskladnením batériu úplne nabite, aby ste zabránili úplnému vybitiu batérie počas nepoužívania/skladovania/skladovania. Maximálna doba skladovania bez dobíjania je 2 mesiace.
- Ak je teplota skladovacieho priestoru nižšia ako 10 °C, batériu nenabíjajte. Vezmite zariadenie do teplejšieho prostredia s teplotou vyššou ako 10 °C a potom ju nabite. Kolobežku odporúčame zakryť, aby ste zabránili prachu, a uistiť sa, že kolobežka je skladovaná v teplom a suchom prostredí.
- Zariadenie sa musí nabíjať iba v prítomnosti dospelej osoby a po celú dobu nabíjania. Je zakázané nabíjať výrobok bez stáleho dozoru.

POKYNY NA SPRÁVNE POUŽITIE

Pri skladovaní sa uistite, že je zariadenie skladované v teplom a suchom prostredí. Neskladujte v priestoroch a na miestach, kde hrozí nebezpečenstvo prehriatia (priame slnečné svetlo, auto...). Odporúčame zariadenie zakryť, aby ste zabránili prachu.

- Udržujte zariadenie čisté a suché. Na čistenie použite handričku. Zabráňte kontaktu s vodou/kvapalinou v akomkoľvek stave.
- Autíčko sa nesmie používať na mokrom, vlhkem, klzkom alebo sypkom povrchu.
- Je zakázané preťažovať zariadenie, maximálne zaťaženie je 30 kg.
- Pri jeho používaní je vždy potrebné brať ohľad na svoje okolie. Pred použitím výrobku sa uistite, že pred alebo za vozidlom nie je žiadna prekážka.
- Toto auto má automatickú nulovú poistku, ak sa vozidlo náhle zastaví počas jazdy, je to spôsobené hlavne preťažením a následným vypnutím poistky. Potom zastavte prevádzku asi na 8 sekúnd, aby sa zariadenie mohlo regenerovať.

VAROVANIE!

Pred každou jazdou skontrolujte kolesá, nabité batérie, utiahnutie všetkých komponentov a celkový stav vozidla. Ak zistíte akýkoľvek problém, okamžite kontaktujte svojho predajcu. Nevyrieňajte ani nevykonávajte žiadne úpravy komponentov zariadenia, ktoré môžu významne ovplyvniť prevádzku a používanie zariadenia alebo dokonca spôsobiť jeho zničenie. Akákoľvek úprava zariadenia spôsobí stratu záruky.

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIA

Auto sa nehýbe/nedá sa naštartovať:

- Ak je hlavný vypínač v polohe OFF.
- Ak poistka nefunguje správne.
- Ak batéria nie je pripojená, skontrolujte červený a čierny vodič.
- Vozidlo sa nezapne, keď je pripojená nabíjačka. Odpojte nabíjačku.
- Ak nožný spínač nefunguje správne.
- Ak sa kolesá zaseknú a nemôžu sa pohybovať.

Auto sa pohybuje pomaly:

- Ak batéria nie je úplne nabité.
- Ak sa vyskytne problém s kolesami, napr. kolesá sú zaseknuté a nemôžu sa pohybovať.
- Ak hmotnosť jazdca prekročí povolené parametre (t.j. viac ako 30 kg).

Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte tento návod a uistite sa, že správne rozumiete informáciám v ňom. Ak nesúhlasíte s pokynmi a pokynmi v tomto návode, výrobok nepoužívajte. Pred každou jazdou je potrebné skontrolovať celkový stav zariadenia.

Naša spoločnosť nezodpovedá za možné škody, ktoré môžu vzniknúť v dôsledku nesprávneho používania výrobku v rozpore s pokynmi uvedenými v tomto návode.

Uschovajte si daňový doklad na nákup. Tento dokument slúži aj ako záručný list. Dovozca zaručuje bezproblémovú prevádzku zariadenia po dobu 24 mesiacov od dátumu nákupu za podmienok uvedených v tomto návode.

Ak vlastník zariadenia požičiava tretej strane, naša spoločnosť nezodpovedá za škody, ktoré vzniknú nedodržaním odporúčaní v tomto návode. Akýmkoľvek porušením tohto návodu zákazník preberá plnú zodpovednosť za svoje konanie. Je zakázané požičiavať tretím stranám, ktoré si dôkladne nepreštudovali tento návod.

PL: INSTRUKCJA OBSŁUGI

! Z produktu można korzystać dopiero po przeczytaniu niniejszej instrukcji!

Dziękujemy za zakup naszego produktu. Jest to wysoce innowacyjny elektryczny produkt mobilny. Nie przeznaczony dla dzieci poniżej 3 roku życia.

OSTRZEŻENIE! Przed użyciem produktu upewnij się, że prawidłowo przeczytałeś niniejszą instrukcję i rozumiesz zawarte w niej instrukcje dotyczące korzystania z tego produktu. Przed użyciem dokładnie zapoznaj się ze wszystkimi funkcjami i sposobem obsługi urządzenia, dzięki czemu unikniesz upadków i innych niedogodności itp. Instrukcja obsługi wymienia wszystkie instrukcje i instrukcje, użytkownik jest zobowiązany do uważnego ich przeczytania i przestrzegania ich. Ten produkt nie jest środkiem transportu i musi być używany pod nadzorem osoby dorosłej. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek konsekwencje, które mogą wyniknąć z niewłaściwego obchodzenia się z tym produktem. W celu uzyskania dalszych informacji lub dodatkowych pytań prosimy o kontakt. W przypadku stwierdzenia jakiegokolwiek wady lub podejrzenia wystąpienia wady, Klient zobowiązany jest do niezwłocznego zgłoszenia tej wady sprzedawcy, który zajmie się ewentualną reklamacją. Zabrania się używania produktu lub prób jego demontażu po wykryciu wady lub podejrzeniu wady. Ładuj hulajnogę tylko oryginalną ładowarką.

Zabrania się używania:

- bez nadzoru dorosłej osoby odpowiedzialnej,
- bez dokładnego zapoznania się z instrukcją,
- po spożyciu alkoholu lub substancji uzależniających i halucynogennych,
- bez sprzętu ochronnego i twardego obuwia,
- w środkach transportu,
- aby pokonywać ostre zakręty z dużą prędkością, jedź z prędkością, która odpowiada Twoim umiejętnościom,
- poruszać się gwałtownie lub wykonywać innych czynności, które mogą prowadzić do zmniejszenia uwagi podczas jazdy;
- przy złej pogodzie, w deszczowe dni, a nawet na śniegu. Użytkownik zobowiązany jest do zapobiegania jakiemukolwiek kontaktowi z wilgocią i płynami w jakimkolwiek stanie,
- na mokrych, śliskich, obludzonych, błotnistych, zaśnieżonych, kamienistych lub piaszczystych powierzchniach,
- na nierównych, wyboistych lub w inny sposób nierównych powierzchniach omijaj wszelkie przeszkody,
- w pobliżu materiałów łatwopalnych, ognia lub substancji, które mogą łatwo spowodować powstanie otwartego ognia,
- Jeśli Twoja waga nie odpowiada interwałowi określonym w niniejszej instrukcji,
- do przewozu więcej niż jednej osoby,
- do przewozu zwierząt i różnego rodzaju sprzętu.

Jeśli nie zgadzasz się z instrukcjami zawartymi w tej instrukcji, nie używaj produktu.

Schemat i lista potrzebnych części i narzędzi – Rysunek N1

Do montażu wymagane są plastikowe klucze (w zestawie) oraz śrubokręt, nożyczki i 2 baterie AAA (brak w zestawie).

Montaż samochodu

Rysunek N2.

Obrócić tył pojazdu do góry.

Użyj nożyczek, aby przeciąć opaski zaciskowe i zdjąć tył i kółka.

- Wsuń podkładkę M10 na przednią oś.
- Wsuń koło na przednią oś.
- Wsuń podkładkę M8 na przednią oś.
- Dokręć nakrętkę zabezpieczającą do końca przedniej osi za pomocą klucza (w zestawie), aby "zatrzasnąć" osłonę kołpaka na przednim kole.
- Powtórz tę czynność dla drugiego przedniego koła.
- Wsuń koło na tylną oś, aby upewnić się, że koło zębate w kole jest zlicowane ze skrzynią biegów.
- Wsuń podkładkę M8 na tylną oś
- Dokręć nakrętkę zabezpieczającą do końca tylnej osi za pomocą klucza.
- Załącz osłonę rdzenia koła na tylne koło, a następnie popchnij drugie tylne koło.

Rysunek N3.

- Wsuń tylny panel do nadwozia pojazdu.
- Podłącz zasilanie.
- Odklej naklejkę zabezpieczającą przewód zasilający.
- Podłącz przewód zasilający do złącza ochraniacza i zatrzaśnij otwór.

- Uwaga: jeśli przewód zasilający nie jest całkowicie włożony do ochraniacza, samochód się nie włączy!
- Ładuj przez 6-8 godzin przed użyciem. Przed użyciem odłącz ładowarkę od samochodu, w przeciwnym razie samochód się nie włączy.
- Przymocuj siedzenie do nadwozia pojazdu za pomocą.

Rysunek N4.

- Włożyć koło zapasowe do pojazdu z tyłu samochodu.
- Przymocować koło zapasowe do nadwozia pojazdu za pomocą
- Podłącz złącze kierownicy i ukryj włożone złącza w otworze kierownicy
- Włożyć kierownicę do mocowania kierownicy, docisnij, aż usłyszysz "kliknięcie".

Rysunek N5.

- Dopasuj przednią szybę do nadwozia.
- Przymocuj lusterko wsteczne do korpusu, docisnij, aż "usłyszysz kliknięcie". Powtórz tę czynność dla drugiego lustra.

Funkcje i użytkowanie samochodu N6.

1. Odtwarzacz muzyki
2. Przycisk zasilania
3. Przyciski głośnika i muzyki
4. Włącznik światła (przełącz napęd na wszystkie koła, jeśli jest na wyposażeniu)
5. Przełączanie do przodu/do tyłu
6. Odtwarzanie / pauza
7. Wskaźnik napięcia
8. Ustawienie
9. Następny utwór/tom
10. Poprzedni utwór / zmniejszenie głośności
11. Pauza
12. Złącze Aux
13. Tacka na kartę SD

Kierowca N7.

Forward – naprzód

Speed – zmienia prędkość – Przełącznik steruje pojazdem, aby poruszał się z niską lub dużą prędkością.

Back - Wstecz

Brake – Hamulec Nacisnąć przycisk, aby zatrzymać pojazd, nacisnąć ponownie, aby zwolnić hamulec.

Right – Prawy

Left – Lewy

Speed display – Wskaźnik prędkości

Parowanie

Naciśnij i przytrzymaj przyciski do przodu i do tyłu przez 3 sekundy, wskaźnik prędkości zacznie migać, wskazując, że pilot jest w trybie parowania. Następnie włącz pojazd:

Wskaźnik prędkości zaświeci się, wskazując, że połączenie się powiodło.

Jeśli wskaźnik prędkości nie odpowiada (ciągle), oznacza to, że połączenie nie powiodło się.

Wyłącz pilota (wyjmując baterie) i pojazd, spróbuj ponownie.

Kontroler wyłączy się po kilku sekundach, gdy nie jest używany.

Baterie

Akumulator należy ładować wyłącznie za pomocą oryginalnego zasilacza. Ładuj urządzenie tylko wtedy, gdy jest wyłączone. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia baterii spowodowane użyciem nieoryginalnych akcesoriów innych producentów. Przed pierwszym użyciem urządzenia należy naładować baterię do pełna. Złącze ładowania znajduje się pod siedzeniem (zdjęcie N8), najpierw podłącz ładowarkę do samochodu, a następnie do sieci.

Nie używaj baterii w następujących przypadkach:

1) Bateria wydziela znaczne ciepło lub zapach

2) wyciek jakiegokolwiek substancji/cieczy.

Jak przełączyć produkt w tryb zdalnego sterowania.

Pilot powinien być używany wyłącznie przez osobę dorosłą.

Samochód jest sterowany za pomocą pilota tylko wtedy, gdy jest w trybie zdalnego sterowania. Konieczne jest przełączenie pod siedzeniem, patrz **rysunek N9**.

Przełącz sterowanie kontrolerem/sterownikiem zabawki

Zdejmij siedzenie. Zdejmij pokrywę przełącznika. Ustaw przełącznik w pozycji "I" (pilot zdalnego sterowania). Pozycja "0" – urządzenie jest sterowane przez sterownik.

Załącz pokrywę pilota i siedzenie.

Pilot nie jest zabawką. Jest przeznaczony wyłącznie dla osób dorosłych i nie powinien być używany przez dziecko. Zawsze konieczny jest staranny nadzór osoby dorosłej. Zasięg odbioru kontrolera może się znacznie różnić ze względu na pogodę, stan baterii i inne warunki środowiskowe.

OSTRZEŻENIE!

- Surowo zabrania się, aby jakakolwiek inna firma, osoba prywatna lub użytkownik w jakikolwiek sposób manipulowała baterią. Nie dotykaj żadnych substancji/płynów, które wydostają się z baterii.
- Po naładowaniu odłącz ładowarkę, w przeciwnym razie żywotność baterii może ulec skróceniu.
- Baterie zawierają substancje niebezpieczne, nie otwieraj, nie wdychaj, nie testuj, nie dotykaj ani nie wkładaj niczego do żadnej wewnętrznej części baterii. Używaj wyłącznie ładowarek dostarczonych przez nas. Nie przeciążaj baterii ani nie narażaj ich na nadmierne rozładowanie. Nigdy nie zakrywaj zasilacza podczas ładowania. Musi być umieszczony w wolnym, przewiewnym miejscu.
- W pełni naładuj baterię przed przechowywaniem lub przechowywaniem, aby zapobiec całkowitemu rozładowaniu baterii podczas nieużywania/przechowywania/przechowywania. Maksymalny okres przechowywania bez ładowania wynosi 2 miesiące.
- Jeśli temperatura w pomieszczeniu do przechowywania lub przechowywania jest niższa niż 10 °C, nie ładuj akumulatora. Przenieś urządzenie do cieplejszego otoczenia, w którym temperatura przekracza 10 °C, a następnie naładuj. Zalecamy przykrycie hulajnogi, aby zapobiec kurzowi i upewnienie się, że hulajnoga jest przechowywana w ciepłym, suchym miejscu.
- Urządzenie może być ładowane tylko w obecności osoby dorosłej i przez cały czas ładowania. Zabrania się ładowania produktu bez stałego nadzoru.

INSTRUKCJA PRAWIDŁOWEGO UŻYTKOWANIA

Podczas przechowywania upewnij się, że urządzenie jest przechowywane w ciepłym, suchym miejscu. Nie przechowywać w miejscach i miejscach, w których istnieje ryzyko przegrzania (bezpośrednie światło słoneczne, samochód...). Zalecamy przykrycie urządzenia, aby zapobiec kurzowi.

- Utrzymuj urządzenie w czystości i suchości. Użyj reklamyamp szmatką do czyszczenia. Unikaj kontaktu z wodą/cieczą w jakimkolwiek stanie.
- Samochodzik nie może być używany na mokrych, damp, śliskich lub luźnych powierzchniach.
- Zabrania się przeciążania urządzenia, maksymalne obciążenie to 30 kg.
- Podczas korzystania z niego zawsze należy brać pod uwagę otoczenie. Przed użyciem produktu upewnij się, że przed lub za pojazdem nie ma żadnych przeszkód.
- Samochód ten posiada automatyczny bezpiecznik zerowy, jeśli pojazd nagle zatrzyma się podczas jazdy, jest to spowodowane głównie przeciążeniem, a następnie zadziałaniem bezpiecznika. Następnie przerwij pracę na około 8 sekund, aby umożliwić urządzeniu regenerację.

OSTRZEŻENIE!

Przed każdą jazdą sprawdź koła, stan naładowania akumulatora, dokręcenie wszystkich podzespołów oraz ogólny stan samochodu. Jeśli znajdziesz jakiś problem, natychmiast skontaktuj się ze sprzedawcą. Nie należy wymieniać ani dokonywać żadnych modyfikacji elementów składowych urządzenia, które mogą znacząco wpływać na działanie i użytkowanie urządzenia, a nawet spowodować jego zniszczenie. Wszelkie modyfikacje urządzenia spowodują utratę gwarancji.

WAŻNE UWAGI

Samochód nie porusza się/nie można go uruchomić:

- Jeśli wyłącznik zasilania jest w pozycji OFF.
- Jeśli bezpiecznik nie działa prawidłowo.
- Jeśli akumulator nie jest podłączony, sprawdź czerwony i przewód.
- Pojazd nie włącza się, gdy ładowarka jest podłączona. Odłącz ładowarkę.
- Jeśli przełącznik nożny nie działa prawidłowo.
- Jeśli koła utkną i nie mogą się poruszać.

Samochód porusza się powoli:

- Jeśli bateria nie jest w pełni naładowana.
- Jeśli wystąpi problem z kołami, np. koła są zablokowane i nie mogą się poruszać.
- Jeśli waga rowerzysty przekracza dopuszczalne parametry (tj. więcej niż 30 kg).

Przed użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i upewnić się, że dobrze rozumiesz zawarte w niej informacje. Jeśli nie zgadzasz się z instrukcjami i instrukcjami zawartymi w tej instrukcji, nie używaj produktu. Przed każdą jazdą należy sprawdzić ogólny stan urządzenia.

Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne szkody, które mogą powstać w wyniku niewłaściwego użytkowania produktu niezgodnie z instrukcjami podanymi w niniejszej instrukcji.

Zachowaj paragon podatkowy przy zakupie. Dokument ten służy również jako karta gwarancyjna. Importer gwarantuje bezawaryjną pracę urządzenia przez okres 24 miesięcy od daty zakupu, z zastrzeżeniem warunków określonych w niniejszej instrukcji.

W przypadku, gdy właściciel urządzenia pożyczycy je osobie trzeciej, nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku nieprzestrzegania zaleceń zawartych w niniejszej instrukcji. W przypadku naruszenia niniejszej instrukcji klient ponosi pełną odpowiedzialność za swoje działania. Zabrania się wypożyczania osobom trzecim, które nie zapoznały się dokładnie z niniejszą instrukcją.

HU: FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

! A terméket csak a kézikönyv elolvasása után használhatja!

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Ez egy rendkívül innovatív elektromos mobil termék. Nem 3 év alatti gyermekek számára készült.

FIGYELMEZTETÉS! A termék használata előtt győződjön meg arról, hogy megfelelően elolvasta ezt a kézikönyvet, és megértette a benne található utasításokat a termék használatához. Használat előtt alaposan ismerkedjen meg az összes funkcióval és a készülék működtetésével, amelynek köszönhetően elkerülheti az esésekét és egyéb kellemetlenségeket stb. A felhasználói kézikönyv minden utasítást és utasítást meglemlíti, a felhasználó köteles figyelmesen elolvasni és követni azokat. Ez a termék nem közlekedési eszköz, és felnőtt felügyelete mellett kell használni. Cégünk nem vállal felelősséget a termék helytelen kezeléséből eredő következményekért. További információkért vagy további kérdésekért kérjük, vegye fel velünk a kapcsolatot. Ha bármilyen hibát vagy gyanított hibát észlelnek, az ügyfél köteles azonnal jelenteni ezt a hibát az eladónak, aki gondoskodik a panaszról. Szigorúan tilos a termék használata vagy szétszerelésének megkísérlelse hiba felfedezése vagy hiba gyanúja után. A robogót csak az eredeti töltővel töltse fel.

Tilos használni:

- felnőtt felelős személy felügyelete nélkül,
- a kézikönyv alapos tanulmányozása nélkül,
- alkohol vagy függőséget okozó és hallucinogén anyagok fogyasztása után, t
- védőfelszerelés és szilárd lábbeli nélkül,
- szállítóeszközökben,
- éles kanyarok nagy sebességgel történő megfordításához, vezessen a képességeinek megfelelő sebességgel,
- hirtelen mozogjon vagy végezzen bármilyen más tevékenységet, amely vezetés közben csökkent figyelemhez vezethet;
- rossz időben, esős napokon vagy akár hóban. A felhasználó köteles megakadályozni a nedvességgel és folyadékokkal való érintkezést bármilyen állapotban,
- nedves, csúszós, jeges, sáros, havas, sziklás vagy homokos felületeken,
- durva, hepehupás vagy más módon egyenetlen felületeken kerülje el az összes akadályt,
- gyúlékony anyagok, tűz vagy olyan anyagok közelében, amelyek könnyen nyílt lángot okozhatnak,
- ha a súlya nem felel meg a kézikönyvben meghatározott intervallumnak,
- egynél több személy szállítására,
- állatok és különböző felszerelések szállítására.

Ha nem ért egyet a kézikönyv utasításaival, ne használja a terméket.

A szükséges alkatrészek és szerszámok diagramja és listája – N1. ábra

Az összeszereléshez műanyag kulcsok (mellékelve), csavarhúzó, olló és 2 AAA elem (nem tartozék) szükségesek.

Az autó összeszerelése

N2. ábra.

Forditsa felfelé a jármű hátulját.

Ollóval vágja le a cipzárákat, és távolítsa el a hátat és a kerekeket.

- Csúsztassa az M10 alátétet az első tengelyre.
- Csúsztassa a kereket az első tengelyre.
- Csúsztassa az M8 alátétet az első tengelyre.
- Húzza meg a rögzítőanyát az első tengely végéhez egy csavarkulccsal (mellékelve), hogy "rápattintsa" az agysapka fedelét az első kerékre.
- Ismételje meg a műveletet a másik első kerékkel.
- Csúsztassa a kereket a hátsó tengelyre, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a kerékben lévő sebességváltó egy síkban van a sebességváltóval.

- Csúsztassa az M8 alátétet a hátsó tengelyre
- Csatlakulccsal húzza meg a záróanyát a hátsó tengely végéhez.
- Helyezze a kerékmagfedelet a hátsó kerékre, majd nyomja meg a másik hátsó kereket.

N3. ábra.

- Csúsztassa a hátsó panelt a jármű karosszériájába.
- Csatlakoztassa a tápegységet.
- Húzza le a tápkábelt rögzítő matricát.
- Dugja be a tápkábelt a védőcsatlakozóba, és pattintsa be a lyukat.
- Figyelem: ha a tápkábel nincs teljesen behelyezve a védőbe, az autó nem kapcsol be!
- Használat előtt töltse 6-8 órával. Használat előtt húzza ki a töltőt az autóból, különben az autó nem kapcsol be.
- Rögzítse az ülést a jármű karosszériájához egy csavarral.

N4. ábra.

- Helyezze be a pótkereket az autó hátulján lévő járműbe.
- Rögzítse a pótkereket csavarokkal a jármű karosszériájához
- Dugja be a kormánykerék csatlakozóját, és rejtse el a behelyezett csatlakozókat a kormánykerék furatában
- Helyezze be a kormánykerék a kormánykerék tartójába, nyomja addig, amíg "kattanást" nem hall.

N5. ábra.

- Illessze a szélvédőt a testhez.
- Csatlakoztassa a visszapillantó tükröt a testhez, nyomja addig, amíg "kattan". Ismételje meg a második tükörrel.

Az N6. autó funkciói és használata

1. Zenelejátszó
2. Bekapcsológomb
3. Hangsóró és zene gombok
4. Villanykapcsoló (összkerékhajtás kapcsolása, ha van)
5. Előre/hátra váltás
6. Lejátszás / szünet
7. Feszültségjelző
8. 9. beállítás. Következő szám/hangerő
10. Előző szám / hangerő csökkentése
11. Szünet
12. AUX csatlakozó
13. SD-kártya tálca

Sofőr N7.

Forward – előre

Speed – megváltoztatja a sebességet - A kapcsoló vezérli a járművet, hogy alacsony vagy nagy sebességgel mozogjon.

Back - hát

Brake – Fék Nyomja meg a gombot a jármű leállításához, nyomja meg újra a fék kioldásához.

Right – Jobbra

Left – Balra

Speed display – Sebességjelző

Párosítás

Nyomja meg és tartsa lenyomva az előre és hátra gombokat 3 másodpercig, a sebességjelző villogni kezd, jelezve, hogy a távirányító párosítási módban van. Ezután kapcsolja be a járművet:

A sebességjelző világítani kezd, jelezve, hogy a kapcsolat sikeres volt.

Ha a sebességjelző nem reagál (folyamatosan villog), az azt jelenti, hogy a kapcsolat nem sikerült.

Kapcsolja ki a távirányítót (az elemek eltávolításával) és a járművet, próbálja újra.

A vezérlő néhány másodperc múlva kikapcsol, ha nem használja.

Ólak

Az akkumulátort csak az eredeti adapterrel töltse fel. Csak akkor töltse a készüléket, ha ki van kapcsolva. Cégünk nem vállal felelősséget az akkumulátor károsodásáért, amely más gyártók nem eredeti tartozékainak használatából ered. A készülék első használata előtt töltse fel teljesen az akkumulátort. A töltőcsatlakozó az ülés alatt található (N8. kép), először csatlakoztassa a töltőt az autóhoz, majd a hálózathoz.

Ne használja az akkumulátort a következő esetekben:

- 1) Az akkumulátor jelentős hőt vagy szagot bocsát ki
- 2) bármely anyag/folyadék szivárgása.

Hogyan állítsuk a terméket távirányító módba.

A távirányítót csak felnőtt használhatja.

Az autót csak a távirányító vezérli, amikor távirányító üzemmódban van. Át kell kapcsolni az ülés alatt, lásd az **N9 ábrát**.

A játékvezérlő/-illesztőprogram vezérlésének átkapcsolása

Távolítsa el az ülést.

Távolítsa el a kapcsoló fedelét. Fordítsa a kapcsolót " I " (távirányító) állásba. Pozíció " 0 " – a készüléket a vezető vezérli. Helyezze vissza az RC fedelel és az ülést.

A távirányító nem játék. Csak felnőtteknek készült, és gyermekek nem használhatják. Mindig szükség van egy felnőtt gondos felügyeletére. A vezérlő vételi tartománya jelentősen változhat az időjárástól, az akkumulátor állapotától és más környezeti feltételektől függően.

FIGYELMEZTETÉS!

- Szigorúan tilos bármely más cégnek, magánszemélynek vagy felhasználónak bármilyen módon manipulálni az akkumulátort. Ne érjen hozzá az akkumulátorból kikerülő anyaghoz/folyadékhoz.
- Töltés után húzza ki a töltőt, különben az akkumulátor élettartama lerövidülhet.
- Az akkumulátorok veszélyes anyagokat tartalmaznak, ne nyissa ki, ne lélegezze be, ne tesztelje, ne érintse meg, és ne helyezzen be semmit az akkumulátor belső részébe. Csak általunk biztosított töltőket használjon. Ne terhelje túl az elemeket, és ne tegye ki őket túlzott lemerülésnek. Töltés közben soha ne takarja le az adaptort. Szabad, tágas helyen kell elhelyezni.
- Tárolás vagy tárolás előtt töltse fel teljesen az akkumulátort, hogy megakadályozza az akkumulátor teljes lemerülését a használaton kívüli/tárolási/tárolási idő alatt. A maximális tárolási idő újratöltés nélkül 2 hónap.
- Ha a tároló- vagy tárolóhelyiségi hőmérséklete 10 °C alatt van, ne töltse az akkumulátort. Vigye a készüléket melegebb környezetbe, ahol több mint 10 °C van, majd töltse fel. Javasoljuk, hogy takarja le a robogót a por elkerülése érdekében, és győződjön meg arról, hogy a robogót meleg, száraz környezetben tárolja.
- A készüléket csak felnőtt jelenlétében és a töltés teljes időtartama alatt szabad feltölteni. Tilos a terméket állandó felügyelet nélkül tölteni.

A MEGFELELŐ HASZNÁLATRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK

Tároláskor ügyeljen arra, hogy a készüléket meleg, száraz környezetben tárolja. Ne tárolja olyan helyen és helyen, ahol fennáll a túlmelegedés veszélye (közvetlen napfény, autó ...). Javasoljuk, hogy a por elkerülése érdekében takarja le a készüléket.

- Tartsa tisztán és szárazon a készüléket. A tisztításhoz használjon nedves ruhát. Kerülje a vízzel/folyadékkal való érintkezést bármilyen állapotban.
- A játékautót nem szabad nedves, nedves, csúszós vagy laza felületen használni.
- Tilos a készülék túlterhelése, a maximális terhelés 30 kg.
- Használatakor minden figyelembe kell venni a környezetét. A termék használata előtt ellenőrizze, hogy nincs-e akadály a jármű előtt vagy mögött.
- Ennek az autónak automatikus nulla biztosítéka van, ha a jármű hirtelen megáll vezetés közben, azt elsősorban a túlterhelés, majd a biztosíték kioldása okozza. Ezután állítsa le a működést körülbelül 8 másodpercre, hogy az eszköz regenerálódhasson.

FIGYELMEZTETÉS!

Minden utazás előtt ellenőrizze a kerekeket, az akkumulátor töltését, az összes alkatrész meghúzását és az autó általános állapotát. Ha bármilyen problémát talál, azonnal lépjön kapcsolatba a kereskedővel. Ne cserélje ki és ne módosítsa az eszköz alkatrészeit, amelyek jelentősen befolyásolhatják az eszköz működését és használatát, vagy akár megsemmisülhetnek. A készülék bármilyen módosítása érvényteleníti a garanciát.

FONTOS MEGJEGYZÉSEK

Az autó nem mozog/nem indítható el:

- Ha a főkapcsoló OFF állásban van.
- Ha a biztosíték nem működik megfelelően.
- Ha az akkumulátor nincs csatlakoztatva, ellenőrizze a piros és fekete vezetékeket.
- A jármű nem kapcsol be, ha a töltő csatlakoztatva van. Húzza ki a töltőt.
- Ha a lábkapcsoló nem működik megfelelően.
- Ha a kerekek elakadnak és nem tudnak mozogni.

Az autó lassan mozog:

- Ha az akkumulátor nincs teljesen feltöltve.
- Ha probléma van a kerekekkel, pl. a kerekek beragadtak és nem tudnak mozogni.
- Ha a motoros súlya meghaladja a megengedett paramétereket (azaz meghaladja a 30 kg-ot).

A készülék használata előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, és győződjön meg róla, hogy megértette a benne található információkat. Ha nem ért egyet a kézikönyvben található utasításokkal és utasításokkal, ne használja a terméket. minden menet előtt ellenőrizni kell a készülék általános állapotát. Cégünk nem vállal felelősséget azokért az esetleges károkért, amelyek a terméknek a jelen kézikönyvben megadott utasítások elleni helytelen használatából eredhetnek.

Őrizze meg az adónyugtát a vásárláshoz. Ez a dokumentum jótállási kártyaként is szolgál. Az importőr garantálja a készülék problémamentes működését a vásárlás időpontjától számított 24 hónapig, a jelen kézikönyvben meghatározott feltételek mellett.

Ha a készülék tulajdonosa harmadik félnek kölcsönöz, cégünk nem vállal felelősséget a jelen kézikönyv ajánlásainak be nem tartásából eredő károkért. A kézikönyv bármilyen megsértésével az ügyfél teljes felelősséget vállal cselekedeteiért. Tilos kölcsönadni olyan harmadik feleknek, akik nem tanulmányozták alaposan ezt a kézikönyvet.

HR: PRIRUČNIK

! Proizvod možete koristiti tek nakon što pročitate ovaj priručnik!

Hvala vam što ste kupili naš proizvod. To je visoko inovativan električni mobilni proizvod. Nije namijenjeno djeci mlađoj od 3 godine.

UPOZORENJE! Prije upotrebe proizvoda, provjerite jeste li dobro pročitali ovaj priručnik i razumjeli upute sadržane u njemu za korištenje ovog proizvoda. Prije upotrebe temeljito se upoznajte sa svim funkcijama i načinom upravljanja uređajem, zahvaljujući čemu ćete izbjegići padove i druge neugodnosti itd. U korisničkom priručniku spominju se sve upute i upute, korisnik ih je dužan pažljivo pročitati i pridržavati se. Ovaj proizvod nije prijevozno sredstvo i mora se koristiti pod nadzorom odrasle osobe. Naša tvrtka nije odgovorna za bilo kakve posljedice koje mogu nastati zbog pogrešnog rukovanja ovim proizvodom. Za dodatne informacije ili dodatna pitanja obratite nam se. Ako se otkrije bilo kakav nedostatak ili sumnja na nedostatak, kupac je dužan odmah prijaviti taj nedostatak prodavatelju, koji će se pobrinuti za eventualni prigovor. Strogo je zabranjeno koristiti proizvod ili ga pokušavati rastaviti nakon otkrivanja kvara ili sumnje na kvar. Skuter punite samo originalnim punjačem.

Zabranjeno je koristiti:

- bez nadzora punoljetne odgovorne osobe,
- bez temeljitog proučavanja priručnika,
- nakon konzumiranja alkohola ili ovisnosti i halucinogenih tvari,
- bez zaštitne opreme i čvrste obuće,
- u prijevoznim sredstvima,
- da biste napravili oštре zavoje velikom brzinom, vozite brzinom koja odgovara vašim vještinama,
- naglo se kretati ili obavljati bilo koju drugu aktivnost koja bi mogla dovesti do smanjene pažnje tijekom vožnje;
- po lošem vremenu, kišnim danima ili čak na snijegu. Korisnik je dužan sprječiti bilo kakav kontakt s vlagom i tekućinama u bilo kojem stanju,
- na mokrim, skliskim, ledenim, blatnim, snježnim, stjenovitim ili pjeskovitim površinama,
- na hraptavim, neravnim ili na drugi način neravnim površinama izbjegavajte sve prepreke,
- u blizini zapaljivih tvari, vatre ili tvari koje lako mogu izazvati otvoreni plamen,
- ako vaša težina ne odgovara intervalu navedenom u ovom priručniku,
- za prijevoz više od jedne osobe,
- za prijevoz životinja i razne opreme.

Ako se ne slažete s uputama u ovom priručniku, nemojte koristiti proizvod.

Dijagram i popis potrebnih dijelova i alata – slika N1

Za montažu su potrebni plastični ključevi (uključeni) i odvijač, škare i 2 AAA baterije (nisu uključene).

Sastavljanje automobila

Slika N2.

Okrenite stražnji dio vozila prema gore.

Škarama odrežite patentne zatvarače i uklonite leđa i kotače.

- Gurnite podlošku M10 na prednju osovinu.
- Gurnite kotač na prednju osovinu.

- Gurnite podlošku M8 na prednju osovinu.
- Zategnite sigurnosnu maticu na kraju prednje osovine ključem (isporučen) kako biste "pričvrstili" poklopac poklopca glavčine na prednji kotač.
- Ponovite za drugi prednji kotač.
- Gurnite kotač na stražnju osovinu kako biste bili sigurni da je zupčanik u kotaču u ravnini s mjenjačem.
- Gurnite podlošku M8 na stražnju osovinu
- Zategnite sigurnosnu maticu na kraj stražnje osovine ključem.
- Stavite poklopac jezgre kotača na stražnji kotač, a zatim gurnite drugi stražnji kotač.

Slika N3.

- Gurnite stražnju ploču u karoseriju vozila.
- Priključite napajanje.
- Skinite naljepnicu koja pričvršćuje kabel za napajanje.
- Uključite kabel za napajanje u zaštitni konektor i ukopčajte rupu.
- Pažnja: ako kabel za napajanje nije do kraja umetnut u zaštitnik, automobil se neće uključiti!
- Punite 6-8 sati prije upotrebe. Prije upotrebe isključite punjač iz automobila, inače se automobil neće uključiti.
- Pričvrstite sjedalo na karoseriju vozila vijkom.

Slika N4.

- Umetnите rezervni kotač u vozilo na stražnjem dijelu automobila.
- Pričvrstite rezervni kotač vijcima na karoseriju vozila
- Uključite konektor upravljača i sakrijte umetnute konektore u otvor za upravljač
- Umetnите upravljač u nosač upravljača, gurajte dok ne čujete "klik".

Slika N5.

- Postavite vjetrobransko staklo na tijelo.
- Pričvrstite retrovizor na tijelo, gurajte dok ne "klikne". Ponovite za drugo zrcalo.

Funkcije i upotreba automobila N6.

1. Glazbeni uređaj
2. Gumb za napajanje
3. Tipke zvučnika i glazbe
4. Prekidač za svjetlo (prekidač s pogonom na sve kotače ako je opremljen)
5. Prebacivanje naprijed/natrag
6. Reprodukcija / pauza
7. Indikator napona
8. Postavka
9. Sljedeća pjesma/svezak
10. Prethodna pjesma / smanjivanje glasnoće
11. Pauza
12. Aux konektor
13. Ladica za SD karticu

Vozač N7.

Forward – naprijed

Speed – mijenja brzinu - Prekidač upravlja vozilom da se kreće pri maloj ili visokoj brzini.

Back - leđa

Brake – Kočnica Pritisnite gumb za zaustavljanje vozila, ponovno pritisnite za otpuštanje kočnice.

Right – Desno

Left – Lijevo

Speed display – Indikator brzine

Uparivanje

Pritisnite i držite tipke naprijed i natrag 3 sekunde, indikator brzine će treptati kako bi označio da je daljinski upravljač u načinu uparivanja. Zatim uključite vozilo:

Indikator brzine će zasvijetliti kako bi označio da je veza bila uspješna.

Ako indikator brzine ne reagira (stalno trepće), to znači da veza nije uspjela.

Isključite daljinski upravljač (uklanjanjem baterija) i vozilo, pokušajte ponovno.

Kontroler će se sam isključiti nakon nekoliko sekundi kada se ne koristi.

Bateriju

punite samo originalnim adapterom. Uređaj punite samo kada je isključen. Naša tvrtka nije odgovorna za oštećenje baterije zbog upotrebe neoriginalnog pribora drugih proizvođača. Prije prve uporabe uređaja napunite bateriju do kraja. Konektor za punjenje nalazi se ispod sjedala (slika N8), prvo spojite punjač na automobil, a zatim na električnu mrežu.

Nemojte koristiti bateriju u sljedećim slučajevima:

1) Baterija emitira znatnu toplinu ili miris

2) curenje bilo koje tvari/tekućine.

Kako staviti proizvod u način rada daljinskog upravljanja.

Daljinski upravljač smije koristiti samo odrasla osoba.

Automobilom se upravlja samo daljinskim upravljačem kada je u načinu daljinskog upravljanja. Potrebno je prebaciti ispod sjedala, vidi **sliku N9.**

Prebacite kontrolu kontrolera/vozača igračke

Uklonite sjedalo.

Uklonite poklopac prekidača. Okrenite prekidač u položaj "I" (daljinski upravljač). Položaj "O" – uređajem upravlja vozač.

Vratite RC poklopac i sjedalo.

Daljinski upravljač nije igračka. Namijenjen je samo odraslima i dijete ga ne smije koristiti. Uvijek je potreban pažljiv nadzor odrasle osobe. Domet prijema kontrolera može se značajno razlikovati ovisno o vremenskim prilikama, stanju baterije i drugim uvjetima okoline.

UPOZORENJE!

- Strogo je zabranjeno bilo kojoj drugoj tvrtki, privatnoj osobi ili korisniku manipulirati baterijom na bilo koji način. Ne dodirujte tvar/tekućinu koja izlazi iz baterije.
- Isključite punjač iz struje nakon punjenja, inače se vijek trajanja baterije može skratiti.
- Baterije sadrže opasne tvari, nemojte otvarati, udišati, testirati, dodirivati ili umetati bilo što u bilo koji unutarnji dio baterije. Koristite samo punjače koje isporučujemo. Nemojte preopteretiti baterije i izlagati ih prekomjernom pražnjenju. Nikada ne prekrivajte adapter prilikom punjenja. Mora se postaviti na slobodno, prozračno mjesto.
- Potpuno napunite bateriju prije skladištenja ili skladištenja kako biste spriječili potpuno pražnjenje baterije tijekom nekorištenja/skladištenja/skladištenja. Maksimalno razdoblje skladištenja bez punjenja je 2 mjeseca.
- Ako je temperatura skladišnog prostora ispod 10 °C, nemojte puniti bateriju. Odnesite uređaj u toplije okruženje gdje je više od 10 °C i zatim ga napunite. Preporučujemo da pokrijete romobil kako biste spriječili prašinu i osigurate da se skuter čuva u toplom i suhom okruženju.
- Uređaj se mora puniti samo u prisutnosti odrasle osobe i tijekom cijelog trajanja punjenja. Zabranjeno je punjenje proizvoda bez stalnog nadzora.

UPUTE ZA PRAVILNU UPORABU

Prilikom skladištenja pazite da uređaj bude pohranjen u toplom i suhom okruženju. Ne skladištite u područjima i mjestima gdje postoji opasnost od pregrijavanja (izravna sunčeva svjetlost, automobil...). Preporučujemo pokrivanje uređaja kako biste spriječili prašinu.

- Održavajte uređaj čistim i suhim. Koristite vlažnu krpu za čišćenje. Izbjegavajte kontakt s vodom/tekućinom u bilo kojem stanju.
- Autić se ne smije koristiti na mokrim, vlažnim, skliskim ili rastresitim površinama.
- Zabranjeno je preopteretiti uređaj, maksimalno opterećenje je 30 kg.
- Uvijek je potrebno uzeti u obzir svoju okolinu kada ga koristite. Prije uporabe proizvoda provjerite da nema prepreka ispred ili iza vozila.
- Ovaj automobil ima automatski nulti osigurač, ako se vozilo iznenada zaustavi tijekom vožnje, to je uglavnom uzrokovan preopterećenjem, a zatim isključivanjem osigurača. Zatim zaustavite rad na oko 8 sekundi kako bi se uređaj regenerirao.

UPOZORENJE!

Prije svake vožnje provjerite kotače, napunjenošću baterije, zatezanje svih komponenti i cjelokupno stanje automobila. Ako naiđete na bilo kakav problem, odmah se obratite svom prodavaču. Nemojte mijenjati niti mijenjati komponente uređaja koje mogu značajno utjecati na rad i uporabu uređaja ili čak uzrokovati njegovo uništenje. Svaka izmjena uređaja poništava jamstvo.

VAŽNE OBAVIJESTI

Automobil se ne pomiče/ne može se pokrenuti:

- Ako je prekidač za napajanje u položaju OFF.
- Ako osigurač ne radi ispravno.
- Ako baterija nije spojena, provjerite crvenu i crnu žicu.
- Vozilo se ne uključuje kada je punjač priključen. Isključite punjač.
- Ako nožni prekidač ne radi ispravno.
- Ako se kotači zaglave i ne mogu se pomaknuti.

Automobil se kreće polako:

- Ako baterija nije potpuno napunjena.
- Ako postoji problem s kotačima, npr. kotači su zaglavljeni i ne mogu se pomicati.
- Ako težina vozača prelazi dopuštene parametre (tj. više od 30 kg).

Prije upotrebe uređaja pažljivo pročitajte ovaj priručnik i provjerite jeste li dobro razumjeli informacije u njemu. Ako se ne slažete s uputama i uputama u ovom priručniku, nemojte koristiti proizvod. Prije svake vožnje potrebno je provjeriti cijelokupno stanje uređaja.

Naša tvrtka nije odgovorna za moguću štetu koja može nastati kao posljedica nepravilne uporabe proizvoda suprotno uputama danim u ovom priručniku.

Sačuvajte poreznu potvrdu za kupnju. Ovaj dokument služi i kao jamstveni list. Uvoznik jamči nesmetan rad uređaja u razdoblju od 24 mjeseca od datuma kupnje, u skladu s uvjetima navedenim u ovom priručniku.

Ako vlasnik uređaja posuđuje trećoj strani, naša tvrtka nije odgovorna za štetu koja proizlazi iz nepoštivanja preporuka u ovom priručniku. Svakim kršenjem ovog priručnika kupac preuzima svu punu odgovornost za svoje postupke. Zabranjeno je posuđivati trećim stranama koje nisu temeljito proučile ovaj priručnik.

SL: UPORABNIŠKI PRIROČNIK

!Izdelek lahko uporabljate šele po branju tega priročnika!

Hvala, ker ste kupili naš izdelek. Gre za zelo inovativen električni mobilni izdelek. Ni namenjeno otrokom, mlajšim od 3 let.

OPOZORILO! Pred uporabo izdelka se prepričajte, da ste pravilno prebrali ta priročnik in razumeli navodila za uporabo tega izdelka. Pred uporabo se temeljito seznanite z vsemi funkcijami in načinom upravljanja naprave, zaradi česar se boste izognili padcem in drugim nevšečnostim itd. V navodilih za uporabo so navedena vsa navodila in navodila, uporabnik jih je dolžan skrbno prebrati in upoštevati. Ta izdelek ni prevozno sredstvo in ga je treba uporabljati pod nadzorom odrasle osebe. Naše podjetje ni odgovorno za morebitne posledice, ki bi lahko nastale zaradi napačnega ravnanja s tem izdelkom. Za dodatne informacije ali dodatna vprašanja nas kontaktirajte. Če se odkrije kakršna koli napaka ali sum na napako, je kupec dolžan to napako nemudoma prijaviti prodajalcu, ki bo poskrbel za morebitno reklamacijo. Strogo je prepovedano uporabljati izdelek ali ga poskušati razstaviti po odkritju napake ali sumu na napako. Skuter polnite samo z originalnim polnilnikom.

Prepovedana je uporaba:

- brez nadzora odrasle odgovorne osebe,
- brez temeljitega preučevanja priročnika,
- po zaužitju alkohola ali zasvojenih in halucinogenih snovi,
- brez zaščitne opreme in trdne obutve,
- v prevoznih sredstvih,
- za ostre zavoje pri visoki hitrosti, vozite s hitrostjo, ki ustreza vašim sposobnostim,
- nenadoma se premaknite ali opravljajte katero koli drugo dejavnost, ki bi lahko povzročila zmanjšano pozornost med vožnjo;
- v slabem vremenu, v deževnih dneh ali celo v snegu. Uporabnik je dolžan preprečiti kakršen koli stik z vlogo in tekočinami v kakršnem koli stanju,
- na mokrih, spolzkih, ledenih, blatnih, zasneženih, skalnatih ali peščenih površinah,
- na grobih, neravnih ali drugače neravnih površinah se izogibajte vsem oviram,
- v bližini vnetljivih snovi, ognja ali snovi, ki lahko zlahka povzročijo odprt ogenj,
- če vaša teža ne ustreza intervalu, določenemu v tem priročniku,
- za prevoz več kot ene osebe,
- za prevoz živali in različne opreme.

Če se ne strinjate z navodili v tem priročniku, izdelka ne uporabljajte.

Diagram in seznam potrebnih delov in orodij – slika N1

Za montažo so potrebni plastični ključi (priloženi) in izvijač, škarje in 2 bateriji AAA (niso priloženi).

Sestavljanje avtomobila

Slika N2.

Zadnji del vozila zavrtite navzgor.

S škarjami odrežite zadrge in odstranite hrbet in kolesa.

- Podložko M10 potisnite na sprednjo os.
- Koleso potisnite na sprednjo os.
- Podložko M8 potisnite na sprednjo os.
- Privijte varnostno matico na konec sprednje osi s ključem (priloženo), da "zaskočite" pokrov pokrova pesta na sprednje kolo.
- Ponovite za drugo sprednje kolo.
- Koleso potisnite na zadnjo os in se prepričajte, da je prestava v kolesu poravnana z menjalnikom.
- Podložko M8 potisnite na zadnjo os
- S ključem privijte zaklepno matico do konca zadnje osi.
- Položite pokrov jedra kolesa na zadnje kolo in nato potisnite drugo zadnje kolo.

Slika N3.

- Potisnite zadnjo ploščo v karoserijo vozila.
- Priključite napajalnik.
- Odlepite nalepko, ki pritrjuje napajalni kabel.
- Priključite napajalni kabel v zaščitni priključek in zaskočite luknjo.
- Pozor: če napajalni kabel ni popolnoma vstavljen v ščitnik, se avto ne bo vklopil!
- Pred uporabo polnite 6-8 ur. Pred uporabo izklopite polnilnik iz avtomobila, sicer se avto ne bo vklopil.
- Sedež pritrdite na karoserijo vozila z vijakom.

Slika N4.

- Vstavite rezervno kolo v vozilo na zadnji strani avtomobila.
- Rezervno kolo pritrdite na karoserijo vozila z vijaki
- Priključite priključek volana in skrijte vstavljenе priključke v luknji volana
- Vstavite volan v nosilec volana in potisnite, dokler ne zaslišite "klika".

Slika N5.

- Namestite vetrobransko steklo na telo.
- Pritrdite vzvratno ogledalo na telo, potisnite, dokler ne "klikne". Ponovite za drugo ogledalo.

Funkcije in uporaba avtomobila N6.

1. Predvajalnik glasbe 2. Gumb za vklop 3. Gumbi za zvočnike in glasbo 4. Stikalo za luči (stikalo za pogon na vsa kolesa, če je na voljo) 5. Preklapljanje naprej/nazaj 6. Predvajanje / premor 7. Indikator napetosti 8. Nastavitev 9. Naslednja skladba/zvezek 10. Prejšnja skladba / zmanjšanje glasnosti 11. Pavza 12. Aux priključek 13. Pladenj za kartico SD

Voznik N7.

Forward – naprej

Speed – spremeni hitrost - stikalo upravlja vozilo, da se premika pri nizki ali visoki hitrosti.

Back - hrbet

Brake – zavora Pritisnite gumb za zaustavitev vozila, ponovno pritisnite za sprostitev zavore.

Right – Desno

Left – Levo

Speed display – Kazalnik hitrosti

Seznanjanje

Pritisnite in držite gumba naprej in nazaj 3 sekunde, indikator hitrosti bo utripal, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik v načinu seznanjanja. Nato vklopite vozilo:

Indikator hitrosti se bo zasvetil, da označi, da je bila povezava uspešna.

Če se indikator hitrosti ne odziva (nenehno utripa), to pomeni, da povezava ni uspela.

Izklopite daljinski upravljalnik (z odstranitvijo baterij) in vozilo, poskusite znova.

Krmilnik se bo po nekaj sekundah izklopil, ko ga ne uporabljate.

Baterije

Baterijo polnite samo z originalnim adapterjem. Napravo polnite le, ko je izklopljena. Naše podjetje ne odgovarja za poškodbe baterij zaradi uporabe neoriginalnih dodatkov drugih proizvajalcev. Pred prvo uporabo naprave napolnite baterijo do konca. Polnilni priključek se nahaja pod sedežem (slika N8), najprej priključite polnilnik na avto, nato na električno omrežje.

Baterije ne uporabljajte v naslednjih primerih:

1) Baterija oddaja precejšnjo toploto ali vonj

2) uhajanje katere koli snovi / tekočine.

Kako preklopiti izdelek v način daljinskega upravljanja.

Daljinski upravljalnik lahko uporablja samo odrasla oseba.

Avto se upravlja samo z daljinskim upravljalnikom, ko je v načinu daljinskega upravljalnika. Potrebno je preklopiti pod sedežem, glej sliko N9.

Preklopno upravljanje krmilnika / gonilnika igrac

Odstranite sedež.

Odstranite pokrov stikala. Stikalo obrnite v položaj »I« (daljinski upravljalnik). Položaj »0« – napravo upravlja voznik.

Zamenjajte RC pokrov in sedež.

Daljinski upravljalnik ni igrača. Namenjen je samo odraslim in ga otrok ne sme uporabljati. Vedno je potreben skrben nadzor odrasle osebe. Doseg sprejema krmilnika se lahko bistveno razlikuje zaradi vremena, stanja baterije in drugih okoljskih pogojev.

OPOZORILO!

- Strogo je prepovedano kateremu koli drugemu podjetju, zasebniku ali uporabniku, da na kakršen koli način manipulira z baterijo. Ne dotikajte se snovi/tekočin, ki prihajajo iz baterije.
- Po polnjenju izklopite polnilnik, sicer se lahko življenjska doba baterije skrajša.
- Baterije vsebujejo nevarne snovi, ne odpirajte, vdihavajte, preizkušajte, ne dotikajte se ali vstavlajte ničesar v noben notranji del baterije. Uporabljajte samo polnilnike, ki jih dobavimo. Baterij ne preobremenujte in jih ne izpostavljajte prekomernemu praznjenju. Med polnjenjem nikoli ne pokrivajte adapterja. Namestiti ga je treba na prostem, zračnem mestu.
- Pred shranjevanjem ali shranjevanjem popolnoma napolnite baterijo, da preprečite, da bi se baterija popolnoma izpraznila med neuporabo/shranjevanjem/shranjevanjem. Najdaljše obdobje shranjevanja brez polnjenja je 2 meseca.
- Če je temperatura skladiščnega prostora nižja od 10 °C, baterije ne polnite. Napravo odnesite v toplejše okolje, kjer je temperatura višja od 10 °C, in jo napolnite. Priporočamo, da skuter pokrijete, da preprečite prah in se prepričate, da je skuter shranjen v toplem in suhem okolju.
- Napravo je treba polniti samo v prisotnosti odrasle osebe in ves čas polnjenja. Prepovedano je polnjenje izdelka brez stalnega nadzora.

NAVODILA ZA PRAVILNO UPORABO

Pri shranjevanju se prepričajte, da je naprava shranjena v toplem in suhem okolju. Ne shranujte na območjih in mestih, kjer obstaja nevarnost pregrevanja (neposredna sončna svetloba, avtomobil ...). Priporočamo, da napravo pokrijete, da preprečite prah.

- Napravo naj bo čista in suha. Za čiščenje uporabite vlažno krpo. Izogibajte se stiku z vodo / tekočino v katerem koli stanju.
- Avtomobilček se ne sme uporabljati na mokrih, vlažnih, spolzkih ali ohlapnih površinah.
- Prepovedano je preobremenjevanje naprave, največja obremenitev je 30 kg.
- Pri uporabi je vedno trebaupoštevati okolico. Pred uporabo izdelka se prepričajte, da pred ali za vozilom ni ovir.
- Ta avto ima samodejno ničelno varovalko, če se vozilo med vožnjo nenadoma ustavi, je to predvsem posledica preobremenitve in nato izklopa varovalke. Nato ustavite delovanje za približno 8 sekund, da se naprava regenerira.

OPOZORILO!

Pred vsako vožnjo preverite kolesa, napoljenost baterije, zategovanje vseh komponent in splošno stanje avtomobila. Če opazite kakršno koli težavo, se nemudoma obrnite na prodajalca. Ne zamenjajte ali spreminjaite sestavnih delov naprave, ki bi lahko bistveno vplivale na delovanje in uporabo naprave ali celo povzročile njeno uničenje. Vsaka sprememb naprave razveljavlja garancijo.

POMEMBNA OBVESTILA

Avto se ne premika/ga ni mogoče zagnati:

- Če je stikalo za vklop v položaju OFF.
- Če varovalka ne deluje pravilno.
- Če baterija ni priključena, preverite rdečo in črno žico.
- Vozilo se ne vklopi, ko je priključen polnilnik. Odklopite polnilnik.
- Če nožno stikalo ne deluje pravilno.
- Če se kolesa zataknijo in se ne morejo premakniti.

Avto se premika počasi:

- Če baterija ni popolnoma napolnjena.
- Če pride do težav s kolesi, npr. kolesa so obtičala in se ne morejo premikati.

- Če teža kolesarja presega dovoljene parametre (tj. več kot 30 kg).

Pred uporabo naprave natančno preberite ta priročnik in se prepričajte, da pravilno razumete informacije v njem. Če se ne strinjate z navodili in navodili v tem priročniku, izdelka ne uporabljajte. Pred vsako vožnjo je potrebno preveriti splošno stanje naprave.

Naše podjetje ne odgovarja za morebitno škodo, ki lahko nastane zaradi nepravilne uporabe izdelka v nasprotju z navodili v tem priročniku.

Shranite davčni račun za nakup. Ta dokument služi tudi kot garancijski list. Uvoznik zagotavlja nemoteno delovanje naprave za obdobje 24 mesecev od datuma nakupa, pod pogoji, določenimi v tem priročniku.

Če lastnik naprave posoja tretji osebi, naše podjetje ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi neupoštevanja priporočil v tem priročniku. S kakršno koli kršitvijo tega priročnika stranka prevzame vso polno odgovornost za svoja dejanja. Prepovedano je posojati tretjim osebam, ki niso temeljito preučile tega priročnika.

DE: BENUTZERHANDBUCH

! Sie können das Produkt erst verwenden, nachdem Sie dieses Handbuch gelesen haben!

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Es handelt sich um ein hochinnovatives elektrisches mobiles Produkt. Nicht für Kinder unter 3 Jahren bestimmt.

WANUNG! Vergewissern Sie sich vor der Verwendung des Produkts, dass Sie dieses Handbuch ordnungsgemäß gelesen und die darin enthaltenen Anweisungen zur Verwendung dieses Produkts verstanden haben. Machen Sie sich vor dem Gebrauch gründlich mit allen Funktionen und der Bedienung des Geräts vertraut, wodurch Sie Stürze und andere Unannehmlichkeiten usw. vermeiden. In der Bedienungsanleitung sind alle Anweisungen und Anweisungen aufgeführt, der Benutzer ist verpflichtet, diese sorgfältig zu lesen und zu befolgen. Dieses Produkt ist kein Transportmittel und muss unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden. Unser Unternehmen ist nicht verantwortlich für Folgen, die sich aus der unsachgemäßen Handhabung dieses Produkts ergeben können. Für weitere Informationen oder weitere Fragen kontaktieren Sie uns bitte. Wird ein Mangel oder ein Verdacht auf einen Mangel festgestellt, ist der Kunde verpflichtet, diesen Mangel unverzüglich dem Verkäufer zu melden, der sich um eine etwaige Reklamation kümmert. Es ist strengstens untersagt, das Produkt zu verwenden oder zu versuchen, es zu demontieren, nachdem ein Defekt entdeckt oder ein Defekt vermutet wurde. Laden Sie den Roller nur mit dem Originalladegerät auf.

Es ist verboten zu verwenden:

- ohne Aufsicht einer erwachsenen verantwortlichen Person,
- ohne gründliches Studium des Handbuchs,
- nach dem Konsum von Alkohol oder süchtig machenden und halluzinogenen Substanzen,
- ohne Schutzausrüstung und festes Schuhwerk,
- in Transportmitteln,
- scharfe Kurven mit hoher Geschwindigkeit zu fahren, mit einer Geschwindigkeit zu fahren, die Ihren Fähigkeiten entspricht,
- sich abrupt zu bewegen oder eine andere Aktivität auszuführen, die zu einer verminderten Aufmerksamkeit während des Fahrens führen könnte;
- Bei schlechtem Wetter, an Regentagen oder sogar im Schnee. Der Benutzer ist verpflichtet, jeglichen Kontakt mit Feuchtigkeit und Flüssigkeiten in jedem Zustand zu verhindern,
- auf nassen, rutschigen, vereisten, schlammigen, schneedeckten, felsigen oder sandigen Oberflächen,
- auf rauem, holprigem oder anderweitig unebenem Untergrund allen Hindernissen auszuweichen,
- in der Nähe von brennbaren Stoffen, Feuer oder Stoffen, die leicht offene Flammen hervorrufen können,
- Wenn Ihr Gewicht nicht dem in diesem Handbuch angegebenen Intervall entspricht,
- für die Beförderung von mehr als einer Person,
- für den Transport von Tieren und verschiedenen Geräten.

Wenn Sie mit den Anweisungen in diesem Handbuch nicht einverstanden sind, verwenden Sie das Produkt nicht.

Diagramm und Liste der benötigten Teile und Werkzeuge – Abbildung N1

Für die Montage werden Kunststoffschlüssel (im Lieferumfang enthalten) und Schraubendreher, Schere und 2 AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten) benötigt.

Zusammenbau des Autos

Abbildung N2.

Drehen Sie das Heck des Fahrzeugs nach oben.

Schneiden Sie mit einer Schere die Kabelbinder ab und entfernen Sie den Rücken und die Räder.

- Schieben Sie die M10-Unterlegscheibe auf die Vorderachse.
- Schieben Sie das Rad auf die Vorderachse.
- Schieben Sie die M8-Unterlegscheibe auf die Vorderachse.
- Ziehen Sie die Kontermutter mit einem Schraubenschlüssel (im Lieferumfang enthalten) am Ende der Vorderachse fest, um die Nabendeckelabdeckung am Vorderrad "einzurasten".
- Wiederholen Sie den Vorgang für das andere Vorderrad.
- Schieben Sie das Rad auf die Hinterachse, um sicherzustellen, dass das Zahnrad im Rad bündig mit dem Getriebe abschließt.
- Schieben Sie die M8-Unterlegscheibe auf die Hinterachse
- Die Kontermutter mit einem Schraubenschlüssel am Ende der Hinterachse festziehen.
- Setzen Sie die Radkernabdeckung auf das Hinterrad und schieben Sie dann das andere Hinterrad an.

Abbildung N3.

- Schieben Sie die Rückwand in die Karosserie des Fahrzeugs.
- Schließen Sie das Netzteil an.
- Ziehen Sie den Aufkleber ab, mit dem das Netzkabel befestigt ist.
- Stecken Sie das Netzkabel in den Schutzstecker und schnappen Sie das Loch ein.
- Achtung: Wenn das Netzkabel nicht vollständig in den Protektor eingesteckt ist, lässt sich das Auto nicht einschalten!
- Vor Gebrauch 6-8 Stunden aufladen. Trennen Sie das Ladegerät vor dem Gebrauch vom Auto, da sich das Auto sonst nicht einschalten lässt.
- Befestigen Sie den Sitz mit einer Schraube an der Karosserie.

Abbildung N4.

- Setzen Sie das Reserverad hinten in das Fahrzeug ein.
- Befestigen Sie das Reserverad mit Schrauben an der Fahrzeugkarosserie
- Stecken Sie den Lenkradstecker ein und verstecken Sie die eingesteckten Stecker im Lenkradloch
- Setzen Sie das Lenkrad in die Lenkradhalterung ein und drücken Sie, bis Sie ein "Klicken" hören.

Abbildung N5.

- Passen Sie die Windschutzscheibe an die Karosserie an.
- Befestigen Sie den Rückspiegel an der Karosserie, drücken Sie, bis er "klickt". Wiederholen Sie den Vorgang für den zweiten Spiegel.

Funktionen und Verwendung des N6-Autos.

1. Musikplayer
2. Ein- / Aus-Taste
3. Lautsprecher- und Musiktasten
4. Lichtschalter (Schalter Allradantrieb, falls vorhanden)
5. Vorwärts-/Rückwärtsschaltung
6. Wiedergabe / Pause
7. Spannungsanzeige
8. Einstellung
9. Nächster Track/Volume
10. Vorheriger Titel / Lautstärke verringern
11. Pause
12. Aux-Anschluss
13. SD-Kartenfach

N7-Treiber.

Forward – vorwärts

Speed – ändert die Geschwindigkeit - Der Schalter steuert das Fahrzeug so, dass es sich mit niedriger oder hoher Geschwindigkeit bewegt.

Back - Zurück

Brake – Bremse Drücken Sie die Taste, um das Fahrzeug anzuhalten, und drücken Sie erneut, um die Bremse zu lösen.

Right – Rechts

Left – Links

Speed display – Geschwindigkeitsmesser

Paarung

Halten Sie die Vorwärts- und Rückwärtstasten 3 Sekunden lang gedrückt, die Geschwindigkeitsanzeige blinkt, um anzulegen, dass sich die Fernbedienung im Pairing-Modus befindet. Schalten Sie dann das Fahrzeug ein:

Die Geschwindigkeitsanzeige leuchtet auf, um anzulegen, dass die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.

Wenn die Geschwindigkeitsanzeige nicht reagiert (blinkt ständig), bedeutet dies, dass die Verbindung fehlgeschlagen ist.

Schalten Sie die Fernbedienung aus (indem Sie die Batterien entfernen) und das Fahrzeug und versuchen Sie es erneut.

Der Controller schaltet sich nach einigen Sekunden aus, wenn er nicht verwendet wird.

Batterien

Laden Sie den Akku nur mit dem Originaladapter auf. Laden Sie Ihr Gerät nur auf, wenn es ausgeschaltet ist. Unser Unternehmen ist nicht verantwortlich für Batterieschäden, die durch die Verwendung von nicht originalem Zubehör anderer Hersteller verursacht werden. Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, laden Sie bitte den Akku vollständig auf. Der Ladeanschluss befindet sich unter dem Sitz (Bild N8), verbinden Sie das Ladegerät zuerst mit dem Auto, dann mit dem Stromnetz.

Verwenden Sie den Akku nicht in den folgenden Fällen:

- 1) Die Batterie gibt erhebliche Wärme oder Gerüche ab
- 2) Austritt von Substanzen/Flüssigkeiten.

So versetzen Sie das Produkt in den Fernbedienungsmodus.

Die Fernbedienung sollte nur von einem Erwachsenen verwendet werden.

Das Auto wird nur über die Fernbedienung gesteuert, wenn es sich im Fernbedienungsmodus befindet. Es ist notwendig, unter dem Sitz zu wechseln, siehe Bild N9.

Schalten Sie die Steuerung des Toy-Controllers/Treibers um

Entfernen Sie den Sitz.

Entfernen Sie die Schalterabdeckung. Drehen Sie den Schalter in die Position " I " (Fernbedienung). Position " 0 " – das Gerät wird vom Fahrer gesteuert.

Bringen Sie die RC-Abdeckung und den Sitz wieder an.

Die Fernbedienung ist kein Spielzeug. Es ist nur für Erwachsene bestimmt und sollte nicht von Kindern verwendet werden. Eine sorgfältige Aufsicht durch einen Erwachsenen ist immer notwendig. Die Empfangsreichweite des Controllers kann aufgrund von Wetter, Batteriezustand und anderen Umgebungsbedingungen erheblich variieren.

WARNUNG!

- Es ist jedem anderen Unternehmen, Privatpersonen oder Benutzer strengstens untersagt, die Batterie in irgendeiner Weise zu manipulieren. Berühren Sie keine Substanzen/Flüssigkeiten, die aus der Batterie austreten.
- Ziehen Sie das Ladegerät nach dem Aufladen aus der Steckdose, da sich sonst die Akkulaufzeit verkürzen kann.
- Batterien enthalten gefährliche Substanzen, öffnen, einatmen, testen, berühren oder stecken Sie nichts in einen internen Teil der Batterie. Verwenden Sie nur von uns gelieferte Ladegeräte. Überlasten Sie die Batterien nicht und setzen Sie sie keiner übermäßigen Entladung aus. Decken Sie den Adapter beim Aufladen niemals ab. Es muss an einem freien, luftigen Ort aufgestellt werden.
- Laden Sie den Akku vor der Lagerung oder Lagerung vollständig auf, um zu verhindern, dass der Akku während des Nichtgebrauchs/der Lagerung/Lagerung vollständig entladen wird. Die maximale Speicherdauer ohne Aufladen beträgt 2 Monate.
- Wenn die Temperatur des Lagers oder des Lagerbereichs unter 10 °C liegt, laden Sie den Akku nicht auf. Bringen Sie das Gerät in eine wärmere Umgebung, in der es mehr als 10 °C warm ist, und laden Sie es dann wieder auf. Wir empfehlen, den Roller abzudecken, um Staub zu vermeiden, und sicherzustellen, dass der Roller in einer warmen, trockenen Umgebung gelagert wird.
- Das Gerät darf nur in Anwesenheit eines Erwachsenen und für die gesamte Dauer des Ladevorgangs aufgeladen werden. Es ist verboten, das Produkt ohne ständige Aufsicht aufzuladen.

HINWEISE FÜR DEN RICHTIGEN GEBRAUCH

Achten Sie bei der Lagerung darauf, dass das Gerät in einer warmen, trockenen Umgebung gelagert wird. Nicht in Bereichen und an Orten lagern, in denen die Gefahr einer Überhitzung besteht (direkte Sonneneinstrahlung, Auto...). Wir empfehlen, das Gerät abzudecken, um Staub zu vermeiden.

- Halten Sie das Gerät sauber und trocken. Verwenden Sie zum Reinigen ein feuchtes Tuch. Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser/Flüssigkeit in jedem Zustand.
- Das Spielzeugauto darf nicht auf nassen, feuchten, rutschigen oder losen Oberflächen verwendet werden.
- Es ist verboten, das Gerät zu überladen, die maximale Belastung beträgt 30 kg.
- Es ist immer notwendig, bei der Nutzung Ihre Umgebung zu berücksichtigen. Vergewissern Sie sich vor der Verwendung des Produkts, dass sich kein Hindernis vor oder hinter dem Fahrzeug befindet.
- Dieses Auto hat eine automatische Nullsicherung, wenn das Fahrzeug während der Fahrt plötzlich stoppt, wird dies hauptsächlich durch Überlastung und anschließendes Auslösen der Sicherung verursacht. Stoppen Sie dann den Betrieb für ca. 8 Sekunden, damit sich das Gerät regenerieren kann.

WARNUNG!

Überprüfen Sie vor jeder Fahrt die Räder, die Batterieladung, das Festziehen aller Komponenten und den Gesamtzustand des Fahrzeugs. Wenn Sie ein Problem feststellen, wenden Sie sich sofort an Ihren Händler. Ersetzen Sie die Komponenten des Geräts nicht und nehmen Sie keine Änderungen an ihnen vor, die den Betrieb und die Verwendung des Geräts erheblich beeinträchtigen oder sogar zu dessen Zerstörung führen können. Jede Modifikation am Gerät führt zum Erlöschen der Garantie.

WICHTIGE HINWEISE

Das Auto bewegt sich nicht/kann nicht gestartet werden:

- Wenn sich der Netzschalter in der Position OFF befindet.
- Wenn die Sicherung nicht richtig funktioniert.
- Wenn die Batterie nicht angeschlossen ist, überprüfen Sie die roten und schwarzen Kabel.
- Das Fahrzeug schaltet sich nicht ein, wenn das Ladegerät angeschlossen ist. Trennen Sie das Ladegerät vom Stromnetz.
- Wenn der Fußschalter nicht richtig funktioniert.
- Wenn die Räder stecken bleiben und sich nicht bewegen können.

Das Auto bewegt sich langsam:

- Wenn der Akku nicht vollständig aufgeladen ist.
- Wenn es ein Problem mit den Rädern gibt, z.B. wenn die Räder feststecken und sich nicht bewegen können.
- Wenn das Gewicht des Fahrers die zulässigen Parameter überschreitet (d.h. mehr als 30 kg).

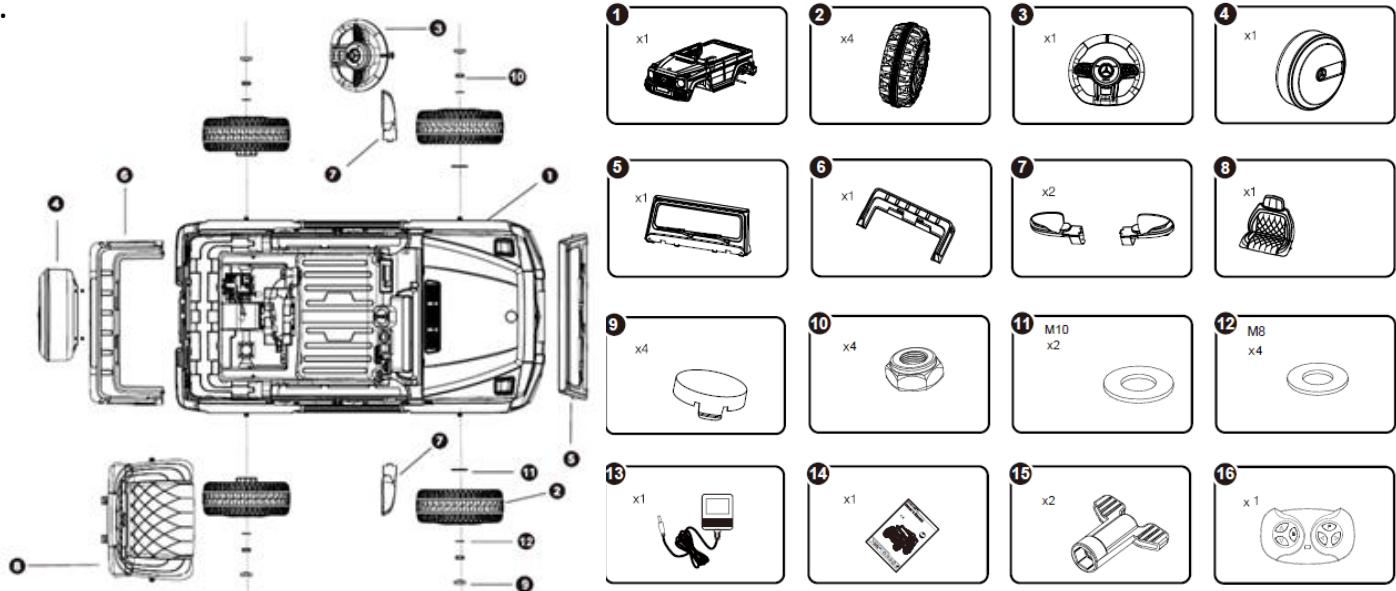
Bevor Sie das Gerät verwenden, lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie die darin enthaltenen Informationen richtig verstanden haben. Wenn Sie mit den Anweisungen und Anweisungen in diesem Handbuch nicht einverstanden sind, verwenden Sie das Produkt nicht. Vor jeder Fahrt ist es notwendig, den Gesamtzustand des Geräts zu überprüfen.

Unser Unternehmen ist nicht verantwortlich für mögliche Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Produkts entgegen den Anweisungen in diesem Handbuch entstehen können.

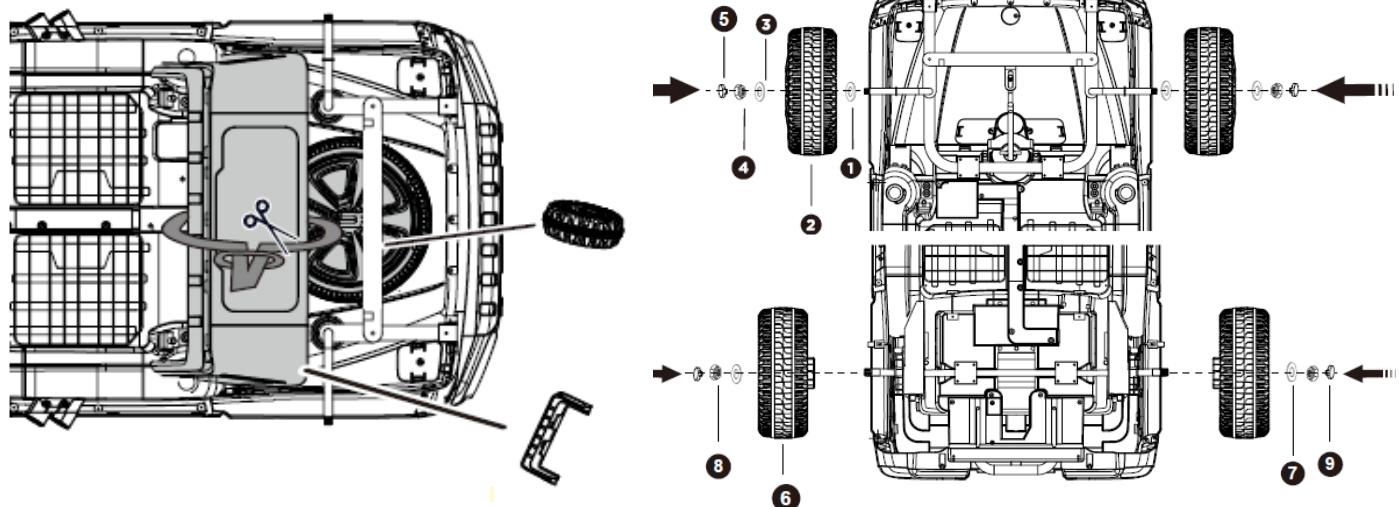
Bewahren Sie Ihre Steuerquittung für den Kauf auf. Dieses Dokument dient auch als Garantiekarte. Der Importeur garantiert einen störungsfreien Betrieb des Gerätes für einen Zeitraum von 24 Monaten ab Kaufdatum, unter den in diesem Handbuch angegebenen Bedingungen. Wenn der Eigentümer des Geräts Kredite an Dritte vergibt, haftet unser Unternehmen nicht für Schäden, die sich aus der Nichteinhaltung der Empfehlungen in diesem Handbuch ergeben. Bei jedem Verstoß gegen dieses Handbuch übernimmt der Kunde die volle Verantwortung für seine Handlungen. Es ist verboten, an Dritte zu verleihen, die dieses Handbuch nicht gründlich studiert haben.

Obrázky/ Obrázky/ Zdjęcia/ Képek/ Slike/ Bilder

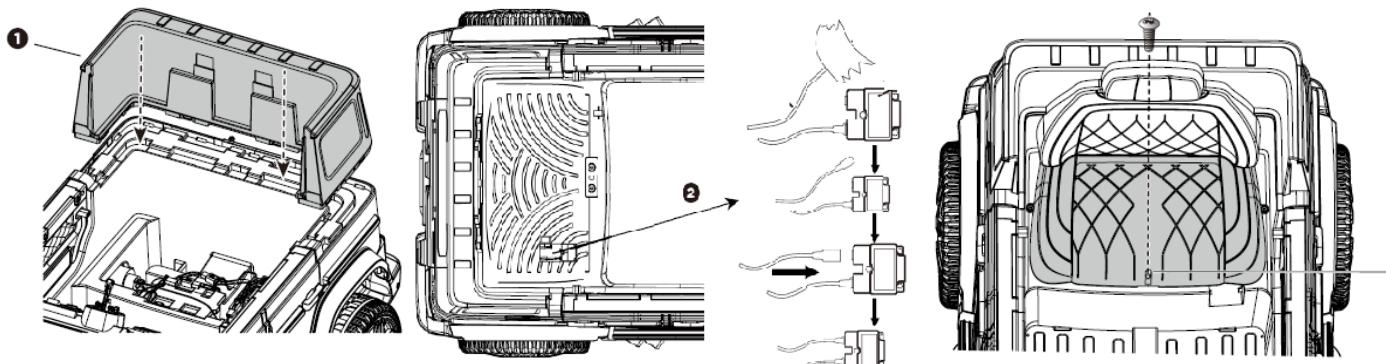
N1.



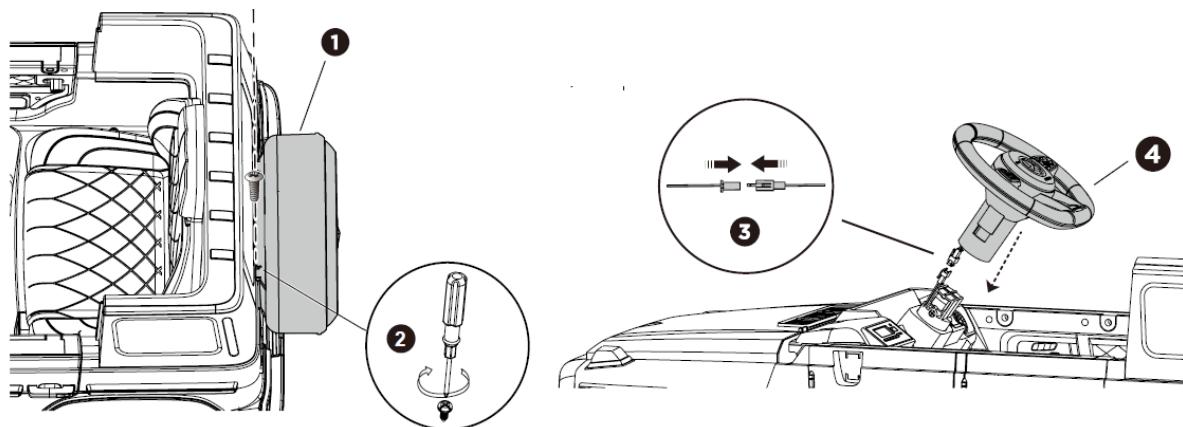
N2.



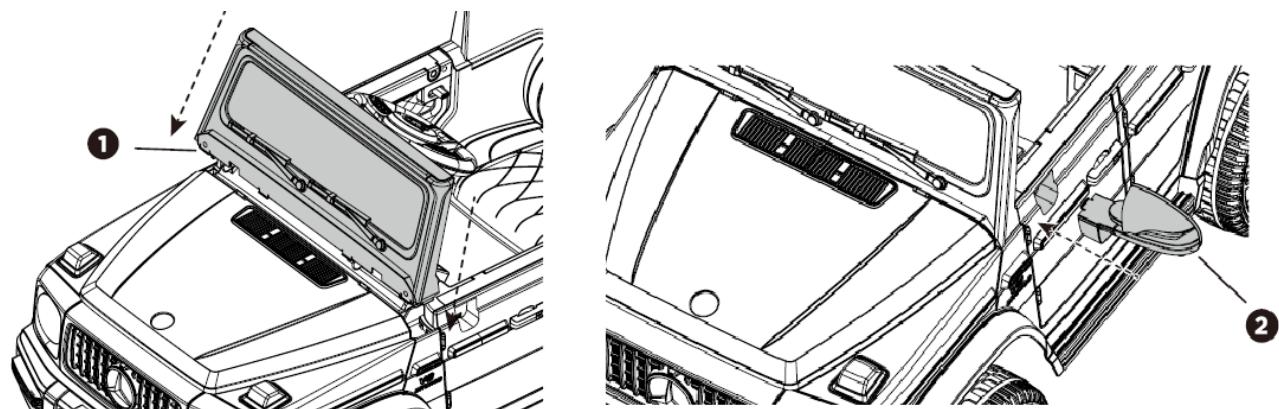
N3.



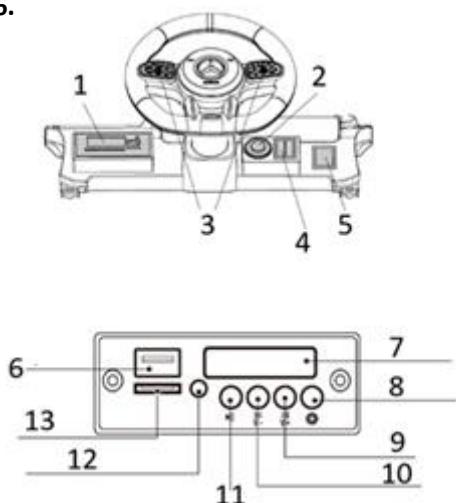
N4.



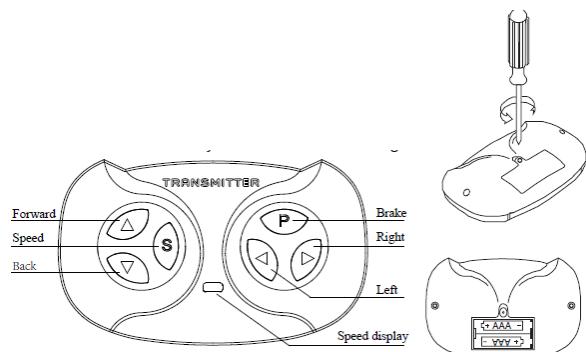
N5.



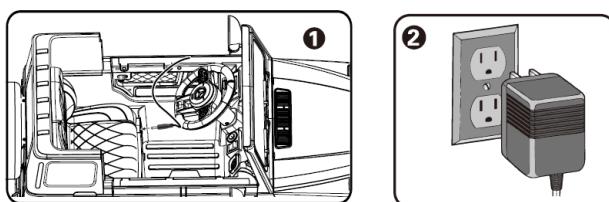
N6.



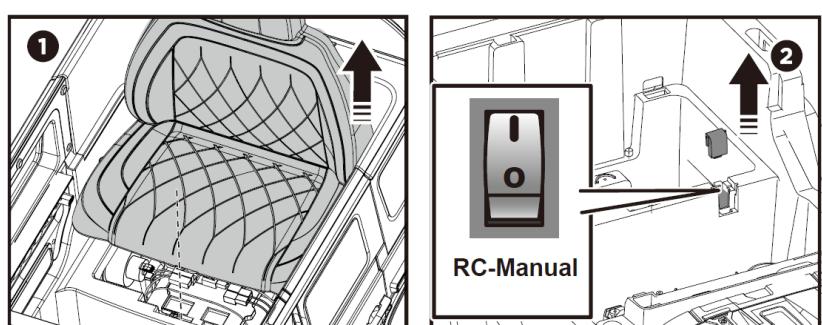
N7.



N8.



N9.



Technické parametry/ Technické parametre/ Parametry techniczne/ Műszaki paraméterek/ Tehnički parametri/ Tehnični parametri/ Technische Parameter

Název/ Názov/ Nazwa/ Név/ Ime/ Ime/ Titel	Parametry/ Parametre/ Parametry/ Műszaki/ Tehnički/ Tehnični/ Technisch
Hmotnosť/ Hmotnosť/ Masa/ Tömeg/ Masa/ Maša/ Gewicht	16 kg
Provozní teplota/ Prevádzková teplota/ Temperatura robocza/ Üzemő hőmérséklet/ Radna temperatura/ Delovna temperatura/ Betriebstemperatur	10–40 °C
Baterie/ Batérie/ Bateria/ Akkumulátor/ Baterija/ Batterie	12 V, 4 500 mAh
Doba nabíjení/ Doba nabíjania/ Czas ładowania/ Töltési idő/ Vrijeme punjenja/ Čas polnjenja / Ladezeit	8–12 h/ h/ godzin/ óra/ sati/ ur
Motor/ Motor/ Silnik/ Motor/ Motor/ Motor / Motor	2 x 30 W
Materiál/ Materiál/Materiał/ Anyag/ Materijal/ Material/ Material	Plast/ Plast/ Plastikowy/ Műanyag/ Plastika/ Plastika/ Bildhauerei
Rychlosť/ rýchlosť/Prędkość/ Sebesség/ Ubrzati/ Hitrost/ Geschwindigkeit	2,5 - 5 km/h/ h/ godzin/ óra/ sati/ ur
Doporučený věk / Odporúčaný vek/Zalecany wiek / Ajánlott lovas kor/ Preporučena dob/ Priporočena starost/ Altersempfehlung	3–8 let/ rokov/ lat/ év/ godina/ leta/ Jahr
Maximální nosnost / Maximálna nosnosť/ Maksymalna ładowność/ Maximális terhelhetőség/ Maksimalna nosivost/ Največja teža / Maximale Tragfähigkeit	30 kg



(CZ) Pro další jazykové verze návodu nebo zobrazení případné aktualizované verze naskenujte prosím QR kód.
 (SK) Pre ďalšie jazykové verzie návodu alebo zobrazenie prípadnej aktualizovanej verzie naskenujte prosím QR kód.
 (PL) Aby zapoznać się z wersjami podręcznika w innych językach lub wyświetlić wersję zaktualizowaną, zeskanuj kod QR.
 (HU) A kézikönyv más nyelvű változataiért vagy bármely frissített verzió megtekintéséhez olvassa be a QR-kódot.
 (HR) Za verzije priručnika na drugim jezicima ili za pregled bilo koje ažurirane verzije, skenirajte QR kod.
 (SLO) Za druge jezikovne različice priročnika ali za ogled katere koli posodobljene različice skenirajte kodo QR.
 (DE) Um die Handbuchversionen in anderen Sprachen anzuzeigen oder eine aktualisierte Version anzuzeigen, scannen Sie bitte den QR-Code.

Verze: 2025/02-01

EU prohlášení o shodě ke stažení na www.kolonozka.cz. V případě dotazů na servis nás kontaktujte na e-mailové adrese servis@kolonozka.cz. / EÚ vyhlásenie o zhode si môžete stiahnuť na www.kolonozka.cz. V prípade otázok nás kontaktujte na servis@kolonozka.cz. / Deklarację zgodności UE można pobrać na stronie www.kolonozka.cz. W przypadku pytań dotyczących serwisu prosimy o kontakt pod adresem servis@kolonozka.cz. / EU-megfelelőségi nyilatkozat letölthető a www.kolonozka.cz címről. A szolgáltatással kapcsolatos kérdéseivel fodduljon hozzáink a servis@kolonozka.cz e-mail címen. / EU deklaracija o sukladnosti za preuzimanje na www.kolonozka.cz. U slučaju pitanja o servis kontaktirajte nas na e-mail adresu servis@kolonozka.cz. / Izjava EU o skladnosti za prenos na www.kolonozka.cz. V primeru vprašanj o storitvi, nas kontaktirajte na e-naslov: servis@kolonozka.cz. / Die EU-Konformitätserklärung kann von der Website heruntergeladen werden www.kolonozka.cz. Wenn Sie Service benötigen, kontaktieren Sie uns bitte unter der folgenden E-Mail-Adresse: servis@kolonozka.cz.